

FAVORIT 55210

www.markabolt.hu

EN DISHWASHER
EL ΠΛΥΝΤΗΡΙΟ ΠΙΑΤΩΝ
HU MOSOGATÓGÉP

USER MANUAL
ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ
HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

2
24
49

FOR PERFECT RESULTS

Thank you for choosing this AEG product. We have created it to give you impeccable performance for many years, with innovative technologies that help make life simpler – features you might not find on ordinary appliances. Please spend a few minutes reading to get the very best from it.

ACCESSORIES AND CONSUMABLES

In the AEG webshop, you'll find everything you need to keep all your AEG appliances looking spotless and working perfectly. Along with a wide range of accessories designed and built to the high quality standards you would expect, from specialist cookware to cutlery baskets, from bottle holders to delicate laundry bags...



Visit the webshop at:
www.aeg.com/shop

CONTENTS

4	Safety information
5	Product description
6	Control panel
8	Use of the appliance
8	Setting the water softener
9	Use of dishwasher salt
10	Use of rinse aid
11	Loading cutlery and dishes
13	Use of detergent
14	Washing programmes
15	Setting and starting a washing programme
17	Care and cleaning
18	What to do if...
20	Technical data
20	Installation
21	Water connection
23	Electrical connection
23	Environment concerns

The following symbols are used in this user manual:



Important information concerning your personal safety and information on how to avoid damaging the appliance.



General information and tips



Environmental information

Subject to change without notice



SAFETY INFORMATION



For your safety and correct operation of the appliance, read this manual carefully before installation and use. Always keep these instructions with the appliance even if you move or sell it. Users must fully know the operation and safety features of the appliance.

Correct use

- The appliance is designed exclusively for domestic use.
- Only use the appliance to clean household utensils that are applicable for dishwashers.
- Do not put solvents in the appliance. Risk of explosion.
- Put the knives and all items with sharp points in the cutlery basket with their points down. If not, put in a horizontal position in the main basket.
- Use only branded products for dishwashers (detergent, salt, rinse aid).
- If you open the door while the appliance is in operation, hot steam can escape. Risk of skin burns.
- Do not remove dishes from the dishwasher before the end of the washing programme.
- When the washing programme is completed, disconnect the mains plug from the mains socket and close the water tap.
- Only an authorised service engineer can repair this appliance. Use only original spare parts.
- Do not do repairs yourself to prevent injury and damage to the appliance. Always contact your local Service Force Centre.

General safety

- Persons (including children) with reduced physical sensory, mental capabilities or lack of experience and knowledge must not use the appliance. They must have supervision or instruction for the operation of the appliance by a person responsible for their safety.
- Obey the safety instructions from the manufacturer of the dishwasher detergent to prevent burns to eyes, mouth and throat.
- Do not drink the water from the dishwasher. Detergent residues can stay in your appliance.
- Always close the door when you do not use the appliance to prevent injury and not to stumble over the open door.
- Do not sit or stand on the open door.

Child safety

- Only adults can use this appliance. Children must get supervision to make sure that they do not play with the appliance.
- Keep all the packaging away from children. There is a risk of suffocation.
- Keep all detergents in a safe area. Do not let children touch the detergents.
- Keep children away from the appliance when the door is open.

Installation

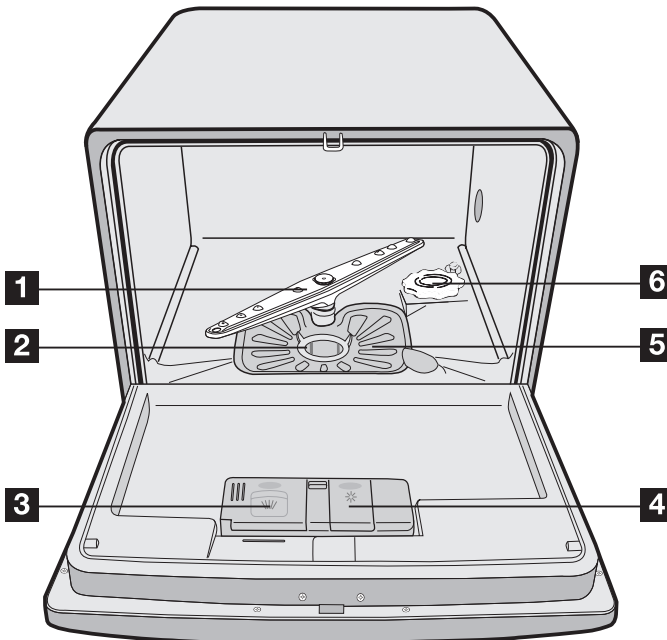
- Make sure that the appliance is not damaged because of transport. Do not connect a damaged appliance. If necessary, contact the supplier.
- Remove all packaging before first use.
- A qualified and competent person must do the electrical installation.
- A qualified and competent person must do the plumbing installation.
- Do not change the specifications or modify this product. Risk of injury and damage to the appliance.
- Do not use the appliance:
 - if the mains cable or water hoses are damaged,
 - if the control panel, worktop or plinth area are damaged, that you can get access to the inner side of the appliance.Contact your local Service Force Centre.
- Do not drill into the sides of the appliance to prevent damage to hydraulic and electrical components.




WARNING!

Carefully obey the instructions for electrical and water connections.

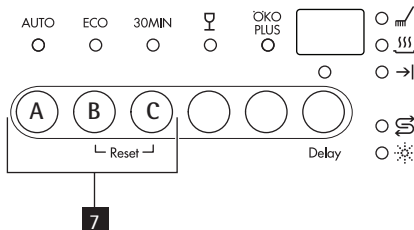
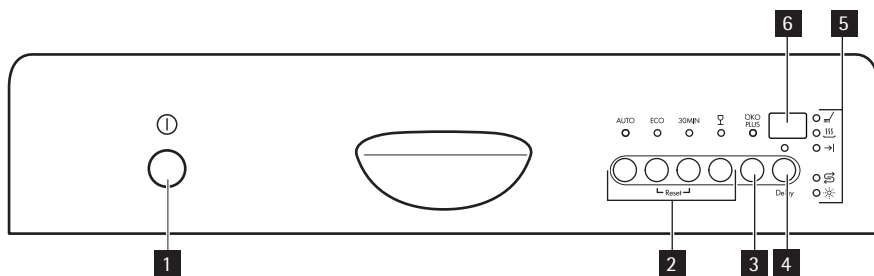
PRODUCT DESCRIPTION



- 1 Spray arm
- 2 Microfilter
- 3 Detergent dispenser
- 4 Rinse aid dispenser
- 5 Flat filter
- 6 Salt container

 The rating label is on the back of appliance.

CONTROL PANEL







- 1 On/off button
- 2 Programme selection buttons
- 3 Save energy button / (ÖKO PLUS)
- 4 Delay start button
- 5 Indicator lights
- 6 Digital display
- 7 Function buttons

Indicator lights



The indicator light comes on when the washing phase or the rinsing phase operates.

Indicator lights	
	The indicator light comes on when the drying phase operates.
	The indicator light comes on when the washing programme is completed.
 1)	The indicator light comes on when it is necessary to fill the salt container. Refer to the chapter 'Use of dishwasher salt'. The salt indicator light can stay on for some hours, but it does not have an unwanted effect on the operation of the appliance.
 1)	The indicator light comes on when it is necessary to fill the rinse aid. Refer to the chapter 'Use of rinse aid'.

1) The indicator light is off when a washing programme operates.

Delay start button

Use the delay start button to delay the start of the washing programme with an interval between 1 and 19 hours. Refer to the chapter 'Setting and starting a washing programme'.

Digital display

The display shows:

- Adjusted level of the water softener.
- Programme duration.
- Remaining time to the end of the programme.
- End of a washing programme.
- Number of hours in delay start.
- Fault codes.

Save energy button

This function decreases the temperature in the drying phase. Saved energy is between 10% and 25%.



If dishes at the end of the programme are wet, keep the door ajar to let the dishes dry naturally.

This function is available with all washing programmes. The related indicator light comes on when you press the button.

The save energy function has no effect on some programmes. Refer to the chapter 'Washing programmes' for the list of programmes where save energy has or not an effect.

Function buttons

Use the function buttons for these operations:

- To set the water softener. Refer to the chapter 'Setting the water softener'.
- To cancel the washing programme in progress or a delay start in progress. Refer to the chapter 'Setting and starting a washing programme'.

Setting mode

The appliance is in setting mode when all programme indicator lights are on.

The appliance must be in setting mode for these operations:

- To set a washing programme.
- To set the water softener level.

If a programme indicator light is on, cancel the programme to go back to the setting mode. Refer to the chapter "Setting and starting a washing programme".

USE OF THE APPLIANCE

Refer to the following instructions for each step of procedure:

1. Make a check if the water softener level is correct for the water hardness in your area. If necessary set the water softener.
2. Fill the salt container with dishwasher salt.
3. Fill the rinse aid dispenser with rinse aid.
4. Load cutlery and dishes into the dishwasher.
5. Set the correct washing programme for the type of load and soil.
6. Fill the detergent dispenser with the correct quantity of detergent.
7. Start the washing programme.



If you use detergent tablets, refer to the chapter 'Use of detergent'.

SETTING THE WATER SOFTENER

The water softener removes minerals and salts from the water supply. Minerals and salts can have bad effect on the operation of the appliance.

Water hardness is measured in equivalent scales:

- German degrees (°dH).
- French degrees (°TH).
- mmol/l (millimol per litre - international unit for the hardness of water).
- Clarke.

Adjust the water softener to the water hardness in your area. If necessary, contact your local water authority.

Water hardness				Water hardness setting	Digital display level
°dH	mmol/l	°TH	Clarke		
>24	>4.2	>40	> 28	5	5L
18- 24	3.2- 4.2	32- 40	22- 28	4	4L
12- 18	2.1- 3.2	19- 32	13- 22	3	3L
4- 12	0.7- 2.1	7- 19	5 -13	2	2L

Water hardness				Water hardness setting	Digital display level
°dH	mmol/l	°TH	Clarke		
< 4	< 0.7	< 7	< 5	1 ¹⁾	1 L

1) No use of salt required.

Electronic adjustment



The water softener is set at the factory at level 3.

1. Switch on the appliance.
2. Make sure that the appliance is in setting mode.
3. Press and hold function buttons B and C until the indicator lights of function buttons A, B and C start to flash.
4. Release function buttons B and C.
5. Press function button A.
 - The indicator lights for function buttons B and C go off.
 - The indicator light for function button A continues to flash.
 - The digital display shows the current level.
 Example: digital display shows 3 L = level 3.
6. Press the function button A one time to increase the water softener level by one step.
7. Press the on/off button to save the operation.

USE OF DISHWASHER SALT



CAUTION!

Only use dishwashers salt. Types of salt that are not applicable for dishwashers cause damage to the water softener.



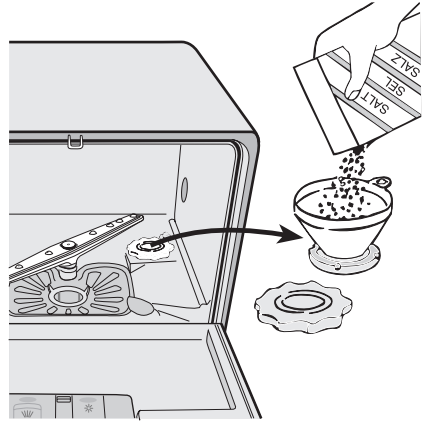
CAUTION!

Grains of salt and salty water on the bottom of the appliance can cause corrosion. Fill the appliance with salt before you start a washing programme to prevent corrosion.

Do these steps to fill the salt container:

1. Turn the cap anticlockwise to open the salt container.
2. Fill the salt container with 1 litre of water (only the first operation).

3. Use the funnel to fill the salt container with salt.



4. Remove the salt around the opening of the salt container.
5. Turn the cap clockwise to close the salt container.



It is normal that water overflows from the salt container when you fill it with salt.

When you set the water softener to level 1, the salt indicator light does not stay on.

USE OF RINSE AID



CAUTION!

Only use branded rinse aid for dishwashers.

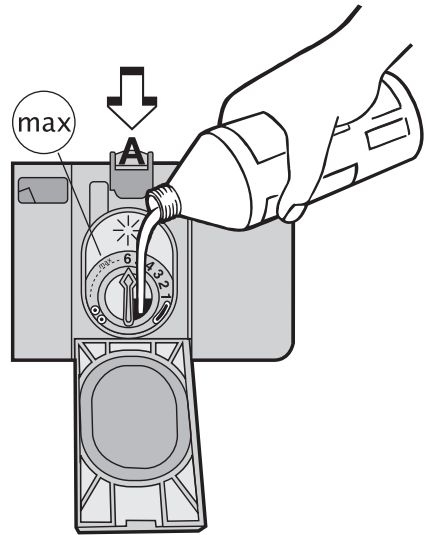
Do not fill the rinse aid dispenser with other products (e.g. dishwasher cleaning agent, liquid detergent). This can cause damage to the appliance.



Rinse aid gives spot and streak free dry.

Rinse aid is automatically added in the last rinse.

Do these steps to fill the rinse aid dispenser:



1. Press the release button (A) to open the rinse aid dispenser.
2. Fill the rinse aid dispenser with rinse aid. The maximum level is shown by "max".
3. Remove the spilled rinse aid with an absorbent cloth to prevent too much foam during the subsequent washing programme.
4. Close the rinse aid dispenser.



The capacity of the rinse aid dispenser is approximately 150 ml. The quantity of rinse aid is sufficient for approximately 60 washing programmes.

Adjust the dosage of rinse aid

The appliance is set at the factory at level 1.

You can set the dosage between 1 - 6 (1- 6 ml of the rinse aid).

To adjust the dosage of rinse aid, refer to the washing results ("What to do if..."). Start with the lowest dosage.

Turn the arrow clockwise to increase the dosage.

Increase the dose if there are water droplets or limescale on the dishes.

LOADING CUTLERY AND DISHES

Helpful hints and tips



CAUTION!

Only use the appliance for household utensils that are applicable for dishwashers.

Do not use the appliance to clean objects that can absorb water (sponges, household cloths, etc.).

- Before you load cutlery and dishes, do these steps:
 - Remove all food remainings and debris.

- Make burnt, remaining food in pans soft.
- While you load cutlery and dishes, do these steps:
 - Load hollow items (e.g. cups, glasses and pans) with the opening down.
 - Make sure that water does not collect in the container or in a deep base.
 - Make sure that cutlery and dishes do not lie inside one another.
 - Make sure that cutlery and dishes do not cover other cutlery and dishes.
 - Make sure that glasses do not touch other glasses.
 - Put small objects in the cutlery basket.
- Plastic items and pans with non-stick coatings can keep water droplets.
- Plastic items do not dry as well as porcelain and steel items.
- Put light items in the main basket. Make sure that the items do not move.

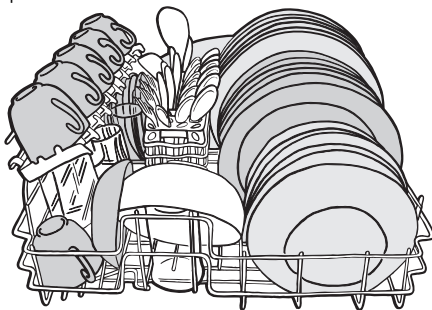
**CAUTION!**

Make sure that the spray arm can move freely before you start a washing programme.

Primary basket

Arrange the deep dishes and large lids around the edge of the basket. Arrange items on and below the cup racks. The water must come to all parts of the dishes.

You can fold the cup racks to clean high items.



Cutlery basket

**WARNING!**

Do not put long-bladed knives in a vertical position to prevent injury.

Arrange long and/or sharp items of cutlery horizontally in the primary basket. Be careful with sharp items such as knives.

Use the cutlery basket for:

- forks and spoons with the handles down.


- knives with the handles up.
- The cutlery basket has a cutlery grid that you can remove.
Do not let the cutlery bond together.



- i** Make sure that the spray arm can move freely before you close the door.

USE OF DETERGENT

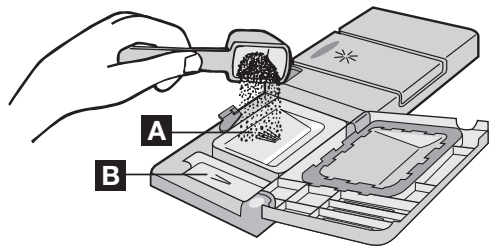
- i** Only use detergents (powder, liquid or tablet) that are applicable for dishwashers. Follow the data on the packaging:
- Dosage recommended by the manufacturer.
 - Storage recommendations.
- The instructions on the packaging usually refer to large dishwashers (12 settings).

-  Do not use more than the correct quantity of detergent to save an environment.

Fill with detergent

Do these steps to fill the detergent dispenser:

1. Open the lid of the detergent dispenser.
2. Fill the detergent dispenser (A) with detergent.
3. If you use a washing programme with prewash phase, put more detergent in the prewash detergent compartment (B).



The detergent is removed during the prewash phase.

4. Close the lid of the detergent dispenser.

Use of detergent tablets

Put the detergent tablet in the detergent dispenser (A).

Detergent tablets contain:

- detergent
- rinse aid
- other cleaning agents.

Do these steps to use detergent tablets:

1. Make sure that the detergent tablets are applicable for your water hardness. Refer to the instructions from the manufacturer.
2. Set the lowest levels of water hardness and rinse aid dosage.



It is not necessary to fill the salt container and the rinse aid dispenser.

Do these steps when the drying results are not satisfactory:

1. Fill the rinse aid dispenser with rinse aid.
2. Set the rinse aid dosage to position 2.

Do these steps to use the detergent powder again:

1. Fill the salt container and the rinse aid dispenser.
2. Set the water softener to the highest level.
3. Do a washing programme without dishes.
4. Adjust the water softener. Refer to the chapter 'Setting the water softener'.
5. Adjust the rinse aid dosage.




Different brands of detergent dissolve in different times. Some detergent tablets do not have the best cleaning results during short washing programmes. Use long washing programmes when you use detergent tablets to fully remove the detergent.

WASHING PROGRAMMES


Washing programmes

Programme	Degree of soil	Type of load	Programme description	Energy Save option ¹⁾
AUTO ²⁾	Mixed normal and light soil	Crockery, cutlery, pots and pans	Prewash Main wash up to 45°C or 70°C 1 or 2 intermediate rinses Final rinse Drying	Selectable, impact on washing programme.
ECO ³⁾	Normal soil	Crockery and cutlery	Prewash Main wash up to 55°C 1 intermediate rinse Final rinse Drying	Selectable, impact on washing programme.
30 MIN	Normal or light soil	Crockery and cutlery	Main wash up to 50°C 1 intermediate rinse Final rinse	Selectable, no impact on washing programme.


Programme	Degree of soil	Type of load	Programme description	Energy Save option ¹⁾
	Normal soil	Crockery and cutlery	Prewash Main wash up to 40°C 1 intermediate rinse Final rinse	Selectable, no impact on washing programme.

- 1) For programmes where the option has an impact, the energy saving is between 10% and 25%.
- 2) During the 'Auto' washing programme the level of soiling on the dishes is determined by how cloudy the water is. The programme duration, water and energy consumption levels can vary; this depends upon if the appliance is fully or partially loaded and if the dishes are lightly or heavily soiled. The temperature of the water is automatically adjusted between 45°C and 70°C.
- 3) Test programme for test institutes. Please refer to separate leaflet supplied, for test data.


Consumption values

Programme	Programme duration (in minutes) ¹⁾	Energy consumption (in kWh)	Water consumption (in litres)
AUTO	-	0,5-0,8	5-9
ECO	-	0,63	7
30 MIN	-	0,45	6
	-	0,4	6

1) The digital display shows the programme duration.


 The pressure and temperature of the water, the variations of power supply and the quantity of dishes can change these values.


SETTING AND STARTING A WASHING PROGRAMME


 Set the washing programme with the door ajar. The washing programme only starts after you close the door. Until then it is possible to modify the settings.

Do these steps to set and start a washing programme:

1. Switch on the appliance.
2. Make sure that the appliance is in setting mode.
3. Press one of the programme buttons. Refer to the chapter 'Washing programmes'.
 - The programme indicator light comes on.
 - All other programme indicator lights go off.
 - The digital display shows in flashing the programme duration.
 - The phase indicator light for the washing programme starts to flash.
4. Close the door.
 - The washing programme starts automatically.
 - The phase indicator light for the washing programme is on.

 When the washing programme operates, you cannot change the programme. Cancel the washing programme.

 **WARNING!**
Only interrupt or cancel a washing programme if necessary.

 **CAUTION!**
Open the door carefully. Hot steam can come free.

Cancelling a washing programme

1. Press and hold function buttons B and C until all the programme lights come on.
2. Release function buttons B and C to cancel the washing programme.

At this time you can do these steps:

1. Switch off the appliance.
2. Set a new washing programme .

Fill the detergent dispenser with detergent before you set a new washing programme.

Interrupting a washing programme

Open the door.


- The programme stops.

Close the door.

- The programme continues from the point of interruption.

Setting and starting a washing programme with delay start

1. Press the on/off button.
2. Set a washing programme.
3. Press the delay start button until the display shows on flashing the necessary delay start of the washing programme.
 - The delay start indicator light comes on.
4. Close the door.
 - The number on the display comes on with fixed light.
 - The countdown of the delay start starts.
 - The countdown of the delay start decreases with steps of 1 hour.
 - When the countdown is completed, the washing programme starts automatically.

 Do not open the door during the countdown to prevent interruption of the countdown. When you close the door again, the countdown continues from the point of interruption.

Cancelling a delay start:

1. Press and hold function buttons B and C until all the programme lights come on.
 - When you cancel a delay start, you also cancel the washing programme.
2. Set a new washing programme.



You can select the washing programme and delay start also with the door closed. When you press a programme button you have only 3 seconds to select a different washing programme or a delay start. After these 3 seconds, the selected programme starts automatically.

End of the washing programme

Switch off the appliance in these conditions:

- The appliance stops automatically.
 - The display shows 0.
 - The end-of-programme indicator light comes on.
1. Press the on/off button.
 2. Open the door.
 3. For better drying results, keep the door ajar for some minutes before you remove the dishes.

Let the dishes cool down before you remove them from the appliance. Hot dishes are easily damaged.

Standby mode

If you do not switch off the appliance at the end of the washing programme, the appliance automatically goes into standby mode. The standby mode decreases energy consumption. Three minutes after the end of the programme, all indicator lights go off and the digital display shows one horizontal bar.

Press one of the buttons (not the on/off button), to go back to end-of-programme mode.

CARE AND CLEANING



WARNING!

Switch the appliance off before you clean the filters.

Clean the filters



CAUTION!

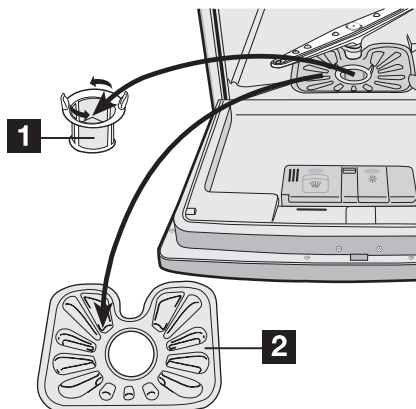
Do not use the appliance without the filters. Make sure that the installation of the filters is correct. If not, you have unsatisfactory washing results and damage to the appliance.

The appliance has 2 filters:

1. microfilter
2. flat filter

Do these steps to clean the filters:

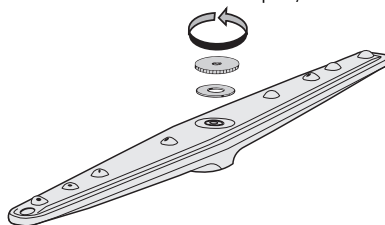
1. Open the door.
2. Remove the basket.
3. Remove the filters in the bottom of the appliance.
4. Clean the filters under running water.
5. Put the filters back.
6. Turn the microfilter clockwise to lock.



Clean the spray arm

Examine the spray arm regularly. Remove food particles from the holes in the spray arm. If necessary, do these steps to disassemble :

1. Turn the nut anticlockwise.
2. Remove the spray arm.
3. Clean the holes fully.



External cleaning

Clean the external surfaces of the appliance and control panel with a damp soft cloth. Only use neutral detergents. Do not use abrasive products, scouring pads or solvents (acetone, trichloroethylene etc...).

Frost precautions



CAUTION!

Do not install the appliance where the temperature is below 0 °C. The manufacturer is not responsible for damage because of frost.

If not possible, empty the appliance and close the door. Disconnect the water inlet hose and remove water from the water inlet hose.

WHAT TO DO IF...

The appliance does not start or stops during operation.

If there is a fault, first try to find a solution to the problem yourself. If you cannot find a solution to the problem yourself, contact the Service Force Centre.



CAUTION!

Switch off the appliance before you do the below suggested corrective actions.

Fault code and malfunction	Possible cause and solution
<ul style="list-style-type: none"> digital display shows ,10 The dishwasher does not fill with water	<ul style="list-style-type: none"> The water tap is blocked or furred with limescale. Clean the water tap. The water tap is closed. Open the water tap. The filter in the water inlet hose is blocked. Clean the filter. The connection of the water inlet hose is not correct. The hose can be kinked or squashed. Make sure that the connection is correct.
<ul style="list-style-type: none"> digital display shows ,20 The dishwasher will not drain	<ul style="list-style-type: none"> There is a blockage in the sink spigot. Clean the sink spigot. The connection of the water drain hose is not correct. The hose can be kinked or squashed. Make sure that the connection is correct.
<ul style="list-style-type: none"> the drain pump operates continuously all indicators lights on the control panel go off The anti-flood device operates	<ul style="list-style-type: none"> Close the water tap and contact your local Service Force Centre.
The programme does not start	<ul style="list-style-type: none"> The appliance door is not closed. Close the door. Mains plug is not connected in. Put in the mains. The fuse has blown out in the household fuse box. Replace the fuse. Delay start is set. Cancel the delay start to start the programme immediately.

After the check, switch on the appliance. The programme continues from the point of interruption. If the malfunction shows again, contact your Service Force Centre.

These data are necessary to help you quickly and correctly:

- Model (Mod.)
- Product number (PNC)
- Serial number (S.N.)

For these data, refer to the rating plate.

Write the necessary data here:

Model description :

Product number :

Serial number :

The cleaning results are not satisfactory	
The dishes are not clean	<ul style="list-style-type: none"> • The selected washing programme is not applicable for the type of load and soil. • The basket is loaded incorrectly so that water cannot reach all surfaces. • Spray arm does not turn freely because of incorrect arrangement of the load. • The filters are dirty or not correctly installed. • The quantity of detergent is too little or missing.
Limescales particles on the dishes	<ul style="list-style-type: none"> • The salt container is empty. • The water softener is adjusted on a wrong level. • The salt container cap is not closed correctly.
The dishes are wet and dull	<ul style="list-style-type: none"> • No rinse aid has been used. • The rinse aid dispenser is empty.
There are streaks, milky spots or a bluish coating on glasses and dishes	<ul style="list-style-type: none"> • Decrease the rinse aid dosage.
Dry water drop signs on glasses and dishes	<ul style="list-style-type: none"> • Increase rinse aid dosage. • The detergent can be the cause.

TECHNICAL DATA

Dimensions	Width cm	54,5
	Height cm	44,7
	Depth cm	48,0
Electrical connection - Voltage - Overall power - Fuse	Information on the electrical connection is given on the rating plate on the back of appliance.	
Water supply pressure	Minimum	0,8 bar (0,08 MPa)
	Maximum	10 bar (1,0 MPa)
Capacity	Place settings	6

INSTALLATION



WARNING!

Make sure that mains plug is disconnected from the mains socket during installation.

Fitting the appliance

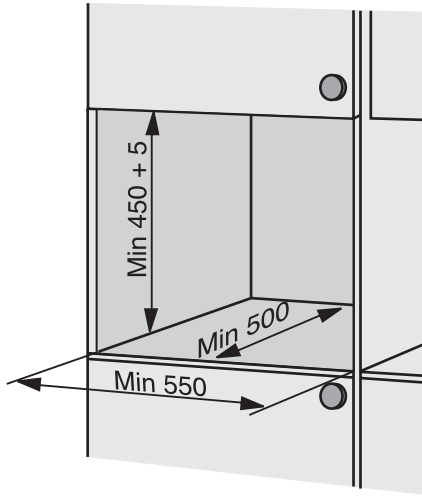
Put the appliance adjacent to a water tap and a drain.

When you put the appliance in place, make sure that the water hoses are not kinked or squashed.

Install the appliance on a kitchen sink, worktop or built-in..

Positioning

Install the dishwasher into the furniture of the kitchen.



Make sure that the dimensions of the recess agree with the given dimensions.

Make sure that there are openings in the furniture for the inlet hose, the water drain hose and the mains cable.

Adjusting the level of the appliance

Make sure that the appliance is level to close and seal the door correctly. If the level of the appliance is correct, the door does not catch on the sides of the cabinet. If the door does not close correctly, loosen or tighten the adjustable feet until the appliance is level.

WATER CONNECTION

Inlet hose

The appliance has safety features to prevent that the water in the appliance goes back into the drinking water system.

Connect the appliance to a hot (max. 60°) or cold water supply.

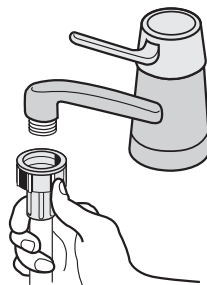
If the hot water comes from alternative sources of energy that are more environmentally friendly (e.g. solar or photovoltaic panels and aeolian), use a hot water supply to decrease energy consumption.

It is important that a water tap or stopcock is near the dishwasher with easy access.

Connect the inlet hose to a water tap with an external thread of 3/4". If the water inlet hose is too short, replace the water inlet hose with an applicable, longer high-pressure hose. Do not connect an extension hose.

To suit the installation, it is possible to turn the end of the hose that is connected to the dishwasher. Do these steps :

1. Loosen the retaining nut.
2. Turn the hose.
3. Tighten the retaining nut.



WARNING!

Make sure that the retaining nut and all other connections are tight before you move the dishwasher into position.



WARNING!

Always use a new water inlet hose. Do not use connection hoses from an old appliance.

Drain hose

The appliance has water safety system to prevent water damage. If there is a malfunction, the drain pump automatically starts to drain the remaining water out of the dishwasher.



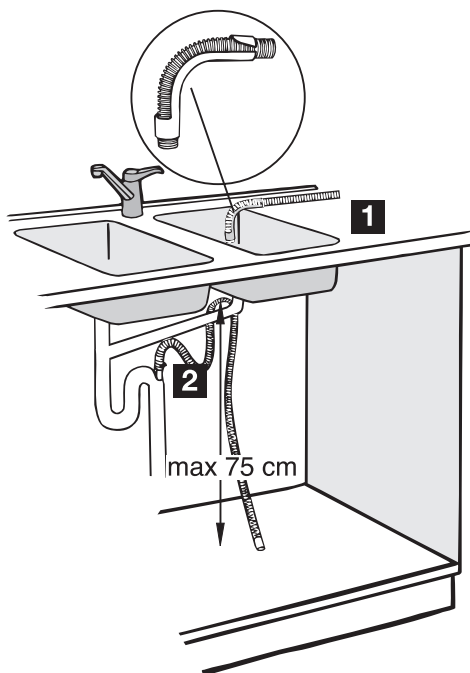
WARNING!

Only if the dishwasher is connected to the mains socket, the water safety system operates when the dishwasher is off.

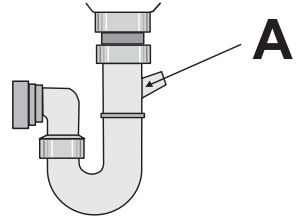
2 procedures are possible to install the water drain hose :

1. Attach the plastic curve supplied at the end of the hose.
Put the water drain hose in the sink.
2. Connect the water drain hose to the water drain system.

The hose must be less than 75 cm above the bottom of the dishwasher to prevent incorrect operation of appliance.



If you connect the water drain hose to a trap spigot under the sink, remove the plastic membrane (A). If you do not remove the membrane, remaining food can cause a blockage in the drain hose spigot



ELECTRICAL CONNECTION



WARNING!

The manufacturer is not responsible if you do not follow these safety precautions.

This appliance needs to be earthed according to safety precautions.

Make sure that the rated voltage and type of power on the rating plate agree with the voltage and the power of the local power supply.

Always use a correctly installed shockproof socket.


Do not use multi-way plugs, connectors and extension cables. There is a risk of fire.

Do not replace the mains cable yourself. Contact the Service Force Centre.

Make sure that the mains plug is accessible after installation.

Do not pull the mains cable to disconnect the appliance. Always pull the mains plug.

ENVIRONMENT CONCERNS

The symbol  on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

The packaging materials are environmentally friendly and can be recycled. The plastic components are identified by markings, e.g. >PE<, >PS<, etc. Discard the packaging materials in the applicable container at the community waste disposal facilities.



WARNING!

To discard the appliance, follow the procedure:

- Pull the mains plug out of the socket.
- Cut off the mains cable and mains plug and discard them.
- Discard the door catch. This prevents the children to close themselves inside the appliance and endanger their lives.

ΓΙΑ ΑΡΙΣΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε αυτό το προϊόν της AEG. Το σχεδιάσαμε για να σας παρέχει άψογη απόδοση για πολλά χρόνια, με πρωτοποριακές τεχνολογίες που θα κάνουν τη ζωή σας πιο απλή και με χαρακτηριστικά που ενδεχομένως δεν θα βρείτε σε κοινές συσκευές. Σας παρακαλούμε να αφιερώσετε λίγα λεπτά και να διαβάσετε τις οδηγίες, ώστε να διασφαλίσετε την καλύτερη δυνατή χρήση της συσκευής σας.

ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΑΝΑΛΩΣΙΜΑ

Στο ηλεκτρονικό κατάστημα της AEG, θα βρείτε όλα όσα χρειάζεστε για να διατηρείτε όλες σας τις συσκευές AEG σε άψογη εμφάνιση και άριστη λειτουργική κατάσταση. Με ένα μεγάλο εύρος εξαρτημάτων σχεδιασμένων και κατασκευασμένων με τα υψηλά πρότυπα που αναμένετε, από ειδικά μαγειρικά σκεύη μέχρι καλάθια για πιατικά, από σχάρεις μπουκαλιών μέχρι καλαίσθητους σάκους για τα άπλυτα...



Επισκεφτείτε το ηλεκτρονικό κατάστημα στη διεύθυνση
www.aeg.com/shop

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

26	Πληροφορίες ασφαλείας
28	Περιγραφή προϊόντος
29	Πίνακας χειριστηρίων
31	Χρήση της συσκευής
31	Ρύθμιση του αποσκληρυντή νερού
32	Χρήση αλατιού για πλυντήριο πιάτων
33	Χρήση λαμπρυντικού
34	Φόρτωμα των μαχαιροπίρουνων και των πιάτων
36	Χρήση απορρυπαντικού
38	Προγράμματα πλύσης
39	Επιλογή και έναρξη ενός προγράμματος πλύσης
41	Φροντίδα και καθάρισμα
42	Τι να κάνετε αν...
44	Τεχνικά χαρακτηριστικά
45	Εγκατάσταση
45	Σύνδεση νερού
48	Ηλεκτρική σύνδεση
48	Περιβαλλοντικά θέματα

Τα παρακάτω σύμβολα χρησιμοποιούνται σε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης:



Σημαντικές πληροφορίες που αφορούν την ασφάλειά σας και πληροφορίες σχετικά με την αποφυγή ζημιάς στη συσκευή.



Γενικές πληροφορίες και συμβουλές



Περιβαλλοντικές πληροφορίες

Υπόκειται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση



ΠΛΗΡΟΦΟΡΪΕΣ ΑΣΦΑΛΕΪΑΣ



Για την προσωπική σας ασφάλεια και τη σωστή λειτουργία της συσκευής, διαβάστε το παρόν εγχειρίδιο προσεκτικά πριν από την εγκατάσταση και τη χρήση. Φυλάσσετε πάντα τις οδηγίες αυτές μαζί με τη συσκευή, ακόμη και εάν μετακομίσετε ή πουλήσετε τη συσκευή. Οι χρήστες πρέπει να είναι πλήρως εξοικειωμένοι με τη λειτουργία και τα χαρακτηριστικά ασφαλείας της συσκευής.

Σωστή χρήση

- Η συσκευή έχει σχεδιαστεί αποκλειστικά για οικιακή χρήση.
- Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο για τον καθαρισμό οικιακών σκευών που είναι κατάλληλα για πλυντήρια πιάτων.
- Μη χρησιμοποιείτε διαλύτες στη συσκευή. Κίνδυνος έκρηξης.
- Τοποθετείτε τα μαχαίρια και άλλα αντικείμενα με αιχμηρά άκρα στο καλάθι για τα μαχαιροπήρουνα με το αιχμηρό άκρο προς τα κάτω. Σε αντίθετη περίπτωση, τοποθετείτε τα σε οριζόντια θέση στο κύριο καλάθι.
- Χρησιμοποιείτε μόνο προϊόντα για πλυντήρια πιάτων (απορρυπαντικό, αλάτι, λαμπρυντικό).
- Εάν ανοίξετε την πόρτα όταν λειτουργεί η συσκευή, μπορεί να διαφύγει ζεστός ατμός. Κίνδυνος δερματικών εγκαυμάτων.
- Μην αφαιρείτε τα πιάτα από το πλυντήριο πιάτων πριν από το τέλος του προγράμματος πλύσης.
- Όταν ολοκληρωθεί το πρόγραμμα πλύσης, αποσυνδέετε το φισ τροφοδοσίας από την πρίζα και κλείνετε τη βρύση νερού.
- Η συσκευή αυτή πρέπει να επισκευάζεται μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό σέρβις. Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια ανταλλακτικά.
- Για να αποφεύγονται οι τραυματισμοί και η ζημιά στη συσκευή, μην κάνετε εσείς τις επισκευές. Επικοινωνείτε πάντα με το Κέντρο Σέρβις της περιοχής σας.

Γενική ασφάλεια

- Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών) με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων. Τα άτομα αυτά πρέπει να βρίσκονται υπό επιτήρηση ή να έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής από κάποιο άτομο που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.
- Ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες ασφαλείας που παρέχονται από τον κατασκευαστή του απορρυπαντικού πιάτων, ώστε να αποφευχθούν εγκαύματα στα μάτια, το στόμα και το φάρυγγα.
- Μην πίνετε το νερό που υπάρχει στο πλυντήριο πιάτων. Στη συσκευή παραμένουν υπολείμματα απορρυπαντικού.
- Κλείνετε πάντα την πόρτα όταν δεν χρησιμοποιείτε τη συσκευή, ώστε να αποφευχθεί ο κίνδυνος τραυματισμού και ανατροπής λόγω της ανοικτής πόρτας.
- Μην κάθεστε και μη στέκεστε πάνω στην ανοικτή πόρτα.

Ασφάλεια για τα παιδιά

- Η συσκευή αυτή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο από ενήλικες. Τα παιδιά πρέπει να βρίσκονται υπό επίτηρηση, ώστε διασφαλιστεί ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Φυλάσσετε όλα τα υλικά της συσκευασίας μακριά από τα παιδιά. Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας.
- Φυλάσσετε όλα τα απορρυπαντικά σε ασφαλή περιοχή. Τα παιδιά δεν πρέπει να έρχονται σε επαφή με απορρυπαντικά.
- Κρατήστε τα παιδιά μακριά από τη συσκευή όταν η πόρτα είναι ανοικτή.

Εγκατάσταση

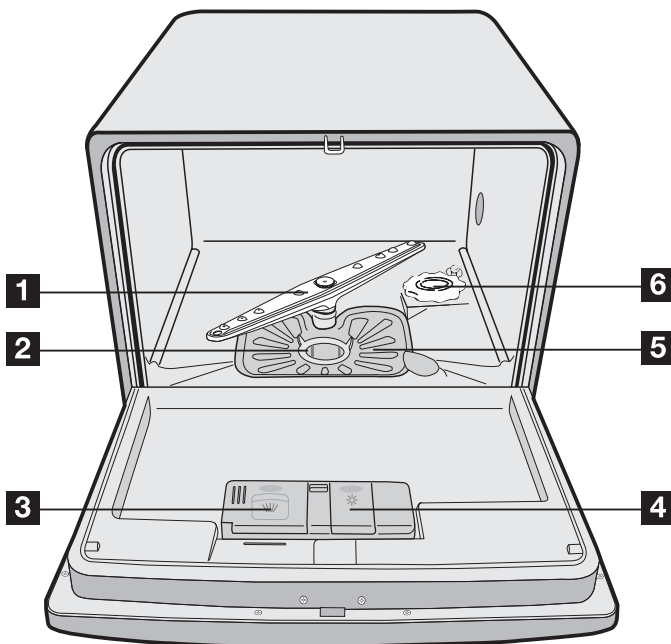
- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή δεν έχει υποστεί ζημιά κατά τη μεταφορά. Μη συνδέετε τη συσκευή εάν έχει υποστεί ζημιά. Εάν απαιτείται, επικοινωνήστε με τον προμηθευτή.
- Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας πριν από την πρώτη χρήση.
- Η ηλεκτρική εγκατάσταση πρέπει να εκτελείται από κατάλληλα καταρτισμένο άτομο.
- Η υδραυλική εγκατάσταση πρέπει να εκτελείται από κατάλληλα καταρτισμένο άτομο.
- Μην αλλάζετε τις προδιαγραφές και μην τροποποιείτε αυτό το προϊόν. Υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού και βλάβης της συσκευής.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή:
 - εάν το καλώδιο τροφοδοσίας ή οι σωλήνες νερού έχουν υποστεί ζημιά,
 - εάν ο πίνακας ελέγχου, ο πάγκος ή η βάση έχουν υποστεί ζημιά, με αποτέλεσμα να μην είναι δυνατή η πρόσβαση στο εσωτερικό της συσκευής.Επικοινωνήστε με το κέντρο σέρβις της περιοχής σας.
- Μην ανοίγετε οπές στα πλαϊνά τμήματα της συσκευής, ώστε να αποφευχθεί η βλάβη των υδραυλικών και ηλεκτρικών στοιχείων.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Τηρείτε προσεκτικά τις οδηγίες για τις ηλεκτρικές συνδέσεις και τις συνδέσεις νερού.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

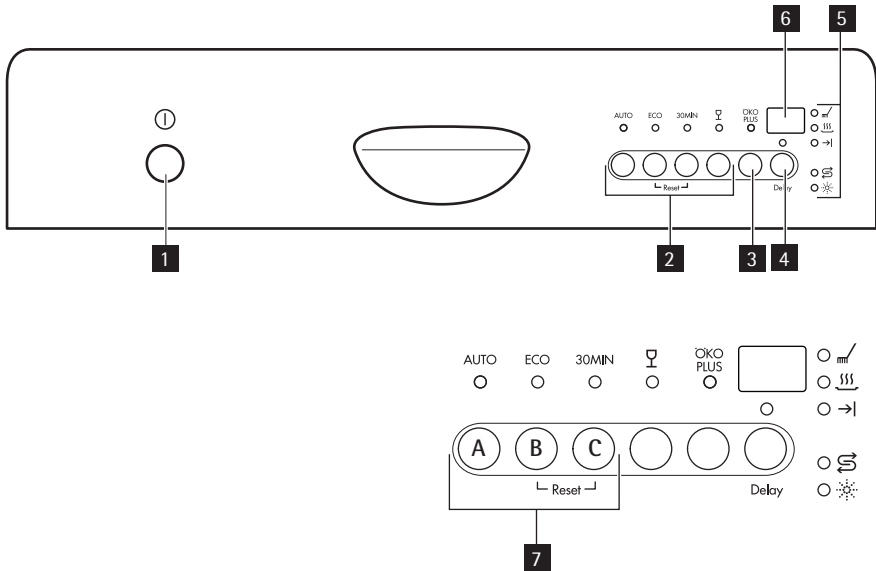


- 1** Εκτοξευτήρας νερού
- 2** Μικροφίλτρο
- 3** Θήκη απορρυπαντικού
- 4** Θήκη λαμπρυντικού
- 5** Επίπεδο φίλτρο
- 6** Θήκη αποσκληρυντικού αλατιού



Η πινακίδα τεχνικών στοιχείων βρίσκεται στην πίσω πλευρά της συσκευής.

ΠΙΝΑΚΑΣ ΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΩΝ



- 1** Κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης
- 2** Κουμπιά επιλογής προγράμματος
- 3** Κουμπί εξοικονόμησης ενέργειας //(ÖKO PLUS)
- 4** Κουμπί καθυστέρησης έναρξης
- 5** Ενδεικτικές λυχνίες
- 6** Ψηφιακή οθόνη
- 7** Κουμπιά λειτουργιών

Ενδεικτικές λυχνίες



Η ενδεικτική λυχνία ανάβει όταν βρίσκεται σε λειτουργία η φάση πλύσης ή η φάση ξεβγάλματος.



Η ενδεικτική λυχνία ανάβει όταν βρίσκεται σε λειτουργία η φάση στεγνώματος.



Η ενδεικτική λυχνία ανάβει όταν ολοκληρωθεί το πρόγραμμα πλύσης.



Η ενδεικτική λυχνία ανάβει όταν είναι απαραίτητο να γεμίσετε τη θήκη αλατιού. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο "Χρήση αλατιού για πλυντήρια πιάτων".

Η ενδεικτική λυχνία αλατιού μπορεί να παραμένει αναμμένη για μερικές ώρες, αλλά δεν έχει ανεπιθύμητη επίδραση στη λειτουργία της συσκευής.

Ενδεικτικές λυχνίες



1)

Η ενδεικτική λυχνία ανάβει όταν είναι απαραίτητο να γεμίσετε τη θήκη λαμπρυντικού. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο "Χρήση λαμπρυντικού."

1) Η ενδεικτική λυχνία ανάβει όταν βρίσκεται σε λειτουργία το πρόγραμμα πλύσης.

Κουμπί καθυστέρησης έναρξης

Χρησιμοποιήστε το κουμπί καθυστέρησης έναρξης για να καθυστερήσετε την έναρξη του προγράμματος πλύσης κατά 1 ώρα ή 19 ώρες. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο "Ορισμός και έναρξη προγράμματος πλύσης".

Ψηφιακή οθόνη

Η οθόνη εμφανίζει τα εξής:

- Ρυθμισμένο επίπεδο αποσκληρυντή νερού.
- Διάρκεια προγράμματος.
- Υπόλοιπος χρόνος για το τέλος του προγράμματος.
- Τέλος του προγράμματος πλύσης.
- Αριθμός ωρών για την καθυστέρηση έναρξης.
- Κωδικοί βλαβών.

Κουμπί εξοικονόμησης ενέργειας

Η λειτουργία αυτή μειώνει τη θερμοκρασία κατά τη φάση στεγνώματος. Η ενέργεια που εξοικονομείται κυμαίνεται μεταξύ 10% και 25%.



Αν τα πιάτα είναι ακόμη βρεγμένα στο τέλος του προγράμματος, αφήστε την πόρτα μισάνοιχτη για να στεγνώσουν τα πιάτα φυσικά.

Η λειτουργία αυτή διατίθεται με όλα τα προγράμματα πλύσης. Η σχετική ενδεικτική λυχνία ανάβει όταν πατάτε το κουμπί.

Η λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας δεν έχει επίδραση σε μερικά προγράμματα. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο "Προγράμματα πλύσης" για μια λίστα των προγραμμάτων και αν η εξοικονόμηση ενέργειας έχει ή όχι επίδραση σε αυτά.

Κουμπιά λειτουργιών

Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά λειτουργιών για αυτές τις ενέργειες:

- Για να ορίσετε τον αποσκληρυντή νερού. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο "Ορισμός του αποσκληρυντή νερού".
- Για να ακυρώσετε το πρόγραμμα πλύσης σε εξέλιξη ή μια καθυστέρηση έναρξης σε εξέλιξη. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο "Ορισμός και έναρξη προγράμματος πλύσης".

Τρόπος λειτουργίας ορισμού

Η συσκευή βρίσκεται σε τρόπο λειτουργίας ορισμού όταν όλες οι ενδεικτικές λυχνίες προγράμματος είναι αναμμένες.

Η συσκευή πρέπει να βρίσκεται σε τρόπο λειτουργίας ορισμού για αυτές τις ενέργειες:

- Για τον ορισμό ενός προγράμματος πλύσης.
- Για τον ορισμό του επιπέδου αποσκληρυντή νερού.

Αν μια ενδεικτική λυχνία προγράμματος είναι αναμμένη, ακυρώστε το πρόγραμμα για να επιστρέψετε στον τρόπο λειτουργίας ορισμού. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο "Ορισμός και έναρξη προγράμματος πλύσης".

ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Ανατρέξτε στις συγκεκριμένες οδηγίες που παρέχονται για κάθε βήμα της διαδικασίας.

1. Ελέγξτε εάν το επίπεδο αποσκληρυντή νερού είναι σωστό για το βαθμό σκληρότητας του νερού στην περιοχή σας. Εάν απαιτείται, ρυθμίστε τον αποσκληρυντή νερού.
2. Γεμίστε τη θήκη αλατιού με αλάτι για πλυντήρια πιάτων.
3. Γεμίστε τη θήκη λαμπρυντικού με λαμπρυντικό.
4. Τοποθετήστε τα μαχαιροπίρουνα και τα πιάτα στο πλυντήριο πιάτων.
5. Ρυθμίστε το σωστό πρόγραμμα πλύσης ανάλογα με τον τύπο φορτίου και το βαθμό λερώματος.
6. Γεμίστε τη θήκη απορρυπαντικού με τη σωστή ποσότητα απορρυπαντικού.
7. Ενεργοποιήστε το πρόγραμμα πλύσης.



Αν χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό σε μορφή ταμπλετών, ανατρέξτε στο κεφάλαιο "Χρήση απορρυπαντικού".

ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΟΥ ΑΠΟΣΚΛΗΡΗΝΤΗ ΝΕΡΟΥ

Ο αποσκληρυντής νερού απομακρύνει τα μεταλλικά στοιχεία και τα άλατα από την παροχή νερού. Τα μεταλλικά στοιχεία και τα άλατα επιδρούν αρνητικά στη λειτουργία της συσκευής. Η σκληρότητα του νερού μετράται σε ισοδύναμες κλίμακες:

- Γερμανικοί βαθμοί (dH°),
- Γαλλικοί βαθμοί (°TH),
- mmol/l (millimol ανά λίτρο - διεθνής μονάδα για τη σκληρότητα του νερού),
- Clarke.

Ρυθμίζετε τον αποσκληρυντή νερού ανάλογα με το βαθμό σκληρότητας του νερού στην περιοχή σας. Εάν απαιτείται, επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές υδροδότησης.

Σκληρότητα νερού				Ορισμός σκληρότητας νερού	Επίπεδο ψηφιακής οθόνης
°dH	mmol/l	°TH	Clarke		
>24	>4,2	>40	> 28	5	5 L
18- 24	3,2- 4,2	32- 40	22- 28	4	4 L
12- 18	2,1- 3,2	19- 32	13- 22	3	3 L
4- 12	0,7- 2,1	7- 19	5 -13	2	2 L
< 4	< 0,7	< 7	< 5	1 ¹⁾	1 L

1) Δεν απαιτείται χρήση αλατιού.

Ηλεκτρονική ρύθμιση



Ο αποσκληρυντής νερού έχει οριστεί από το εργοστάσιο στο επίπεδο 3.

1. Ενεργοποιήστε τη συσκευή.
2. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι σε τρόπο λειτουργίας ορισμού.
3. Πατήστε συνεχόμενα τα κουμπιά λειτουργιών B και C μέχρι να αρχίσουν να αναβοσβήνουν οι ενδεικτικές λυχνίες των κουμπιών λειτουργιών A, B και C.
4. Αφήστε τα κουμπιά λειτουργιών B και C.
5. Πατήστε το κουμπί λειτουργιών A.
 - Σβήνουν οι ενδεικτικές λυχνίες για τα κουμπιά λειτουργιών B και C.
 - Συνεχίζει να αναβοσβήνει η ενδεικτική λυχνία για το κουμπί λειτουργιών A.
 - Η ψηφιακή οθόνη εμφανίζει το τρέχον επίπεδο.
 Παράδειγμα: Η ψηφιακή οθόνη εμφανίζει 3 L = επίπεδο 3.
6. Πατήστε μία φορά το κουμπί λειτουργιών A για να αυξήσετε το επίπεδο αποσκληρυντικού νερού κατά ένα βήμα.
7. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για να αποθηκεύσετε τη λειτουργία.

ΧΡΗΣΗ ΑΛΑΤΙΟΥ ΓΙΑ ΠΛΥΝΤΗΡΙΟ ΠΙΑΤΩΝ



ΠΡΟΣΟΧΗ

Χρησιμοποιείτε μόνο αλάτι για πλυντήρια πιάτων. Η χρήση τύπων αλατιού που δεν είναι κατάλληλοι για πλυντήρια πιάτων μπορεί να οδηγήσει στην πρόκληση βλάβης στον αποσκληρυντή νερού.



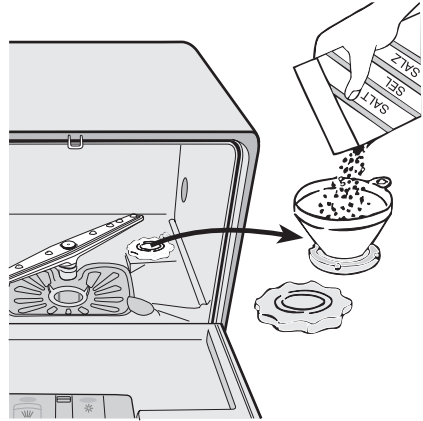
ΠΡΟΣΟΧΗ

Οι κόκκοι αλατιού και το νερό με αλάτι στο κάτω μέρος της συσκευής μπορεί να προκαλέσουν διάβρωση. Γεμίστε τη συσκευή με αλάτι πριν από την ενεργοποίηση του προγράμματος πλύσης για την αποφυγή τυχόν διάβρωσης.

Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα, για να γεμίσετε τη θήκη αλατιού:

1. Περιστρέψτε αριστερόστροφα το καπάκι, για να ανοίξετε τη θήκη αλατιού.
2. Γεμίστε τη θήκη αλατιού με 1 λίτρο νερού (μόνο για την πρώτη λειτουργία).

- Χρησιμοποιήστε το χωνί, για να γεμίσετε τη θήκη αλατιού με αλάτι.



- Απομακρύνετε το αλάτι γύρω από το άνοιγμα της θήκης αλατιού.
- Περιστρέψτε δεξιόστροφα το καπάκι, για να κλείσετε τη θήκη αλατιού.



Η υπερχειλίση νερού στη θήκη αλατιού κατά την πλήρωση με αλάτι είναι φυσιολογική.

Όταν ρυθμίσετε τον αποσκληρυντή νερού στο επίπεδο 1, η ενδεικτική λυχνία αλατιού δεν παραμένει αναμμένη.

ΧΡΗΣΗ ΛΑΜΠΡΥΝΤΙΚΟΥ



ΠΡΟΣΟΧΗ

Χρησιμοποιήστε μόνο λαμπρυντικό μάρκας ειδικής για πλυντήριο πιάτων.

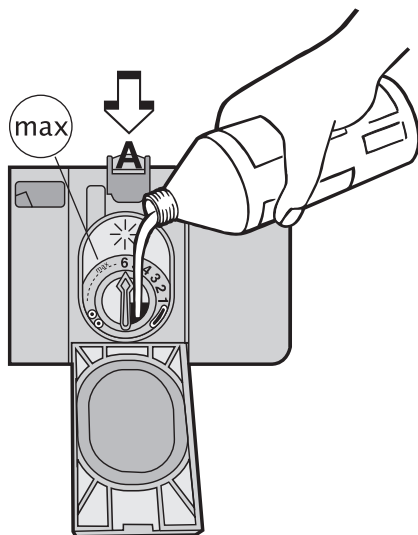
Μη γεμίσετε τη θήκη λαμπρυντικού με άλλα προϊόντα (π.χ. καθαριστικό πλυντηρίου πιάτων, υγρό απορρυπαντικό). Μπορεί να προκληθούν ζημιές στη συσκευή.



Το λαμπρυντικό δίνει στέγνωμα χωρίς στίγματα και σημάδια.

Το λαμπρυντικό προστίθεται αυτόματα κατά την τελευταία φάση ξεβγάλματος.

Κάντε αυτά τα βήματα για να γεμίσετε τη θήκη λαμπρυντικού:



1. Πατήστε το κουμπί απασφάλισης (A) για να ανοίξετε τη θήκη λαμπρυντικού.
2. Γεμίστε τη θήκη λαμπρυντικού με λαμπρυντικό. Η μέγιστη στάθμη πλήρωσης υποδεικνύεται από την ένδειξη "max".
3. Απομακρύνετε το χυμένο λαμπρυντικό με απορροφητικό πανί για να αποφύγετε το σχηματισμό υπερβολικού αφρού κατά το επακόλουθο πρόγραμμα πλύσης.
4. Κλείστε τη θήκη λαμπρυντικού.

i Η χωρητικότητα της θήκης λαμπρυντικού είναι περίπου 150 ml. Η ποσότητα του λαμπρυντικού είναι αρκετή για περίπου 60 προγράμματα πλύσης.

Ρύθμιση της δόσης λαμπρυντικού

Η συσκευή έχει οριστεί από το εργοστάσιο στο επίπεδο 1.

Μπορείτε να ορίσετε τη δόση λαμπρυντικού μεταξύ 1 και 6 (1 έως 6 ml λαμπρυντικού).

Για να ρυθμίσετε τη δόση του λαμπρυντικού, ανατρέξτε στα αποτελέσματα της πλύσης ("Τι να κάνετε αν..."). Αρχίστε με τη χαμηλότερη δόση.

Περιστρέψτε το βέλος δεξιόστροφα για να αυξήσετε τη δόση.

Αυξήστε τη δόση αν υπάρχουν σταγονίδια νερού ή άλατα στα πιάτα.

ΦΟΡΤΩΜΑ ΤΩΝ ΜΑΧΑΙΡΟΠΪΡΟΥΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΙΑΤΩΝ

Συμβουλές



ΠΡΟΣΟΧΗ

Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο για οικιακά σκεύη που είναι κατάλληλα για πλυντήρια πιάτων.

Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή για τον καθαρισμό αντικειμένων που μπορεί να απορροφήσουν νερό (σφουγγάρια, πανιά οικιακής χρήσης, κλπ.).

- Πριν τοποθετήσετε μαχαιροπίρουνα και πιάτα, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:
 - Απομακρύνετε όλα τα υπολείμματα τροφών.
 - Μαλακώνετε τα υπολείμματα καμένων τροφών στα ταψιά.
- Για να τοποθετήσετε μαχαιροπίρουνα και πιάτα, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:
 - Τοποθετείτε τα κοίλα αντικείμενα (π.χ. φλιτζάνια, ποτήρια, κατσαρόλες) με το άνοιγμα προς τα κάτω.
 - Βεβαιωθείτε ότι δεν συγκεντρώνεται νερό στο δοχείο ή σε μια βαθιά βάση.
 - Βεβαιωθείτε ότι τα μαχαιροπίρουνα και τα πιάτα δεν εισχωρούν το ένα στο άλλο.
 - Βεβαιωθείτε ότι τα μαχαιροπίρουνα και τα πιάτα δεν καλύπτουν άλλα μαχαιροπίρουνα και πιάτα.
 - Βεβαιωθείτε ότι τα ποτήρια δεν έρχονται σε επαφή με άλλα ποτήρια.
 - Τοποθετείτε μικρά αντικείμενα στο καλάθι για τα μαχαιροπίρουνα.
- Τα πλαστικά αντικείμενα και οι κατσαρόλες με αντικολλητικές επιστρώσεις συγκρατούν σταγόνες νερού.
- Τα πλαστικά αντικείμενα δεν στεγνώνουν τόσο καλά όσο τα αντικείμενα από πορσελάνη ή χάλυβα.
- Τοποθετείτε τα ελαφριά αντικείμενα στο κύριο καλάθι. Βεβαιωθείτε ότι τα αντικείμενα δεν μετακινούνται.



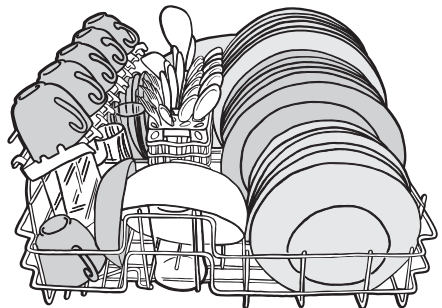
ΠΡΟΣΟΧΗ

Βεβαιωθείτε ότι ο εκτοξευτήρας νερού μπορεί να μετακινηθεί ελεύθερα πριν από την εκκίνηση ενός προγράμματος πλύσης.

Κύριο καλάθι

Διευθετήστε τις πιατέλες και τα μεγάλα καπάκια γύρω από τις άκρες του καλάθιου. Τακτοποιήστε τα αντικείμενα πάνω και κάτω από τις σχάρες για τα φλιτζάνια. Το νερό πρέπει να εισχωρεί σε όλα τα μέρη των πιάτων.

Μπορείτε να διπλώσετε τις σχάρες για τα φλιτζάνια για τον καθορισμό αντικειμένων με μεγάλο ύψος.



Καλάθι για τα μαχαιροπίρουνα



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Για να αποφεύγονται οι τραυματισμοί, μην τοποθετείτε μαχαιρία με μεγάλου μήκους λεπίδες σε κατακόρυφη θέση.

Τακτοποιήστε ψηλά αντικείμενα ή/και αιχμηρά μαχαιροπίρουνα σε οριζόντια θέση στο κύριο καλάθι. Απαιτείται ιδιαίτερη προσοχή με αιχμηρά αντικείμενα όπως μαχαιρία.

Να χρησιμοποιείτε το καλάθι για τα μαχαιροπίρουνα για:

- πιρούνια και κουτάλια με τις λαβές προς τα κάτω.
- μαχαιρία με τις λαβές προς τα πάνω.

Το καλάθι για τα μαχαιροπίρουνα διαθέτει σχάρα που μπορείτε να αφαιρέσετε.

Τα μαχαιροπίρουνα δεν πρέπει να είναι ενωμένα.



Βεβαιωθείτε ότι ο εκτοξευτήρας νερού μπορεί να μετακινηθεί ελεύθερα πριν κλείσετε την πόρτα.

ΧΡΗΣΗ ΑΠΟΡΡΥΠΑΝΤΙΚΟΥ



Χρησιμοποιείτε μόνο απορρυπαντικά (σκόνη, υγρό ή ταμπλέτες) ειδικά για πλυντήρια πιάτων.

Ακολουθήστε τις πληροφορίες στη συσκευασία:

- Δοσολογία που συνιστά ο κατασκευαστής.
- Συστάσεις αποθήκευσης.

Οι οδηγίες στη συσκευασία συνήθως αναφέρονται σε μεγάλα πλυντήρια πιάτων (12 ρυθμίσεις).



Για λόγους περιβαλλοντικούς, μη χρησιμοποιείτε περισσότερο από τη σωστή ποσότητα απορρυπαντικού.

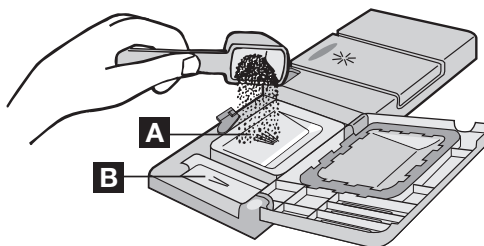
Γεμίστε με απορρυπαντικό

Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα, για να γεμίσετε τη θήκη απορρυπαντικού:

1. Ανοίξτε το καπάκι της θήκης απορρυπαντικού.
2. Γεμίστε τη θήκη απορρυπαντικού (A) με απορρυπαντικό.
3. Αν χρησιμοποιείτε πρόγραμμα πλύσης με φάση πρόπλυσης, βάλτε περισσότερο απορρυπαντικό στη θήκη απορρυπαντικού πρόπλυσης (B).

Το απορρυπαντικό απομακρύνεται κατά τη φάση πρόπλυσης.

4. Κλείστε το καπάκι της θήκης απορρυπαντικού.



Χρήση ταμπλετών απορρυπαντικού

Βάλτε την ταμπλέτα απορρυπαντικού στη θήκη απορρυπαντικού (A).

Οι ταμπλέτες απορρυπαντικού περιέχουν:

- απορρυπαντικό,
- λαμπρυντικό,
- άλλα καθαριστικά μέσα.

Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα, για να χρησιμοποιήσετε τις ταμπλέτες απορρυπαντικού:

1. Βεβαιωθείτε ότι οι ταμπλέτες απορρυπαντικού είναι κατάλληλες για το βαθμός σκληρότητας του νερού. Ανατρέξτε στις οδηγίες του κατασκευαστή.
2. Μη γεμίζετε τις θήκες αλατιού και λαμπρυντικού.



Δεν είναι απαραίτητο να γεμίσετε τη θήκη αλατιού και τη θήκη λαμπρυντικού.

Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα, όταν τα αποτελέσματα στεγνώματος δεν είναι ικανοποιητικά:

1. Γεμίστε τη θήκη λαμπρυντικού με λαμπρυντικό.
2. Ρυθμίστε τη δόση λαμπρυντικού στη θέση 2.

Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα, για να χρησιμοποιήσετε ξανά σκόνη απορρυπαντικού:


1. Γεμίστε τις θήκες αλατιού και λαμπρυντικού.
2. Ρυθμίστε τον αποσκληρυντή νερού στο υψηλότερο επίπεδο.
3. Εκτελέστε ένα πρόγραμμα πλύσης χωρίς πιάτα.
4. Ρυθμίστε τον αποσκληρυντή νερού. Ανατρέξτε στην ενότητα "Ρύθμιση του αποσκληρυντή νερού".
5. Ρυθμίστε τη δόση λαμπρυντικού.



Όλες οι μάρκες απορρυπαντικών δεν διαλύονται στον ίδιο χρόνο. Ορισμένες ταμπλέτες απορρυπαντικού δεν παρέχουν βέλιστα αποτελέσματα καθαρισμού στα σύντομα προγράμματα πλύσης. Χρησιμοποιείτε μεγάλης διάρκειας προγράμματα πλύσης, όταν χρησιμοποιείτε ταμπλέτες απορρυπαντικού, για πλήρη απομάκρυνση του απορρυπαντικού.


ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΑ ΠΛΥΣΗΣ

Προγράμματα πλύσης

Πρόγραμμα	Βαθμός λερώματος	Τύπος φορτίου	Περιγραφή προγράμματος	Επιλογή εξοικονόμησης ενέργειας ¹⁾
AUTO ²⁾	Ανάμικτα κανονικά και λίγο λερωμένα	Πιάτα, μαχαιροπίρουνα, μαγειρικά σκεύη	Πρόπλυση Κύρια πλύση μέχρι 45°C ή 70°C 1 ή 2 ενδιάμεσα ξεβγάλματα Τελικό ξεβγάλμα Στέγνωμα	Με δυνατότητα επιλογής, έχει επίδραση στο πρόγραμμα πλύσης.
ECO ³⁾	Κανονικά λερωμένα	Πιάτα και μαχαιροπίρουνα	Πρόπλυση Κύρια πλύση μέχρι 55°C 1 ενδιάμεσο ξεβγάλμα Τελικό ξεβγάλμα Στέγνωμα	Με δυνατότητα επιλογής, έχει επίδραση στο πρόγραμμα πλύσης.
30 MIN	Κανονικά ή λίγο λερωμένα	Πιάτα και μαχαιροπίρουνα	Κύρια πλύση μέχρι 50°C 1 ενδιάμεσο ξεβγάλμα Τελικό ξεβγάλμα	Με δυνατότητα επιλογής, καμία επίδραση στο πρόγραμμα πλύσης.
	Κανονικά λερωμένα	Πιάτα και μαχαιροπίρουνα	Πρόπλυση Κύρια πλύση μέχρι 40°C 1 ενδιάμεσο ξεβγάλμα Τελικό ξεβγάλμα	Με δυνατότητα επιλογής, καμία επίδραση στο πρόγραμμα πλύσης.

- 1) Για προγράμματα στα οποία η επιλογή έχει επίδραση, η εξοικονόμηση ενέργειας κυμαίνεται μεταξύ 10% και 25%.
- 2) Κατά το «Αυτόματο» πρόγραμμα πλύσης, το πόσο λερωμένα είναι τα πιάτα καθορίζεται από το πόσο θολό είναι το νερό. Η διάρκεια του προγράμματος και η κατανάλωση νερού και ενέργειας ενδέχεται να ποικίλλουν, και εξαρτώνται από το φορτίο της συσκευής και από το βαθμό λερώματος των πιάτων. Η θερμοκρασία του νερού ρυθμίζεται αυτόματα μεταξύ 45°C και 70°C.
- 3) Δοκιμαστικό πρόγραμμα για ινστιτούτα δοκιμών. Ανατρέξτε στο ξεχωριστό φυλλάδιο που παρέχεται για τα δεδομένα δοκιμών.

Τιμές κατανάλωσης

Πρόγραμμα	Διάρκεια προγράμματος (σε λεπτά) ¹⁾	Κατανάλωση ενέργειας (σε kWh)	Κατανάλωση νερού (σε λίτρα)
AUTO	-	0,5-0,8	5-9
ECO	-	0,63	7
30 MIN	-	0,45	6
	-	0,4	6

1) Στην ψηφιακή οθόνη εμφανίζεται η διάρκεια προγράμματος.



Οι τιμές αυτές μπορούν να τροποποιηθούν λόγω της πίεσης και της θερμοκρασίας νερού, των διακυμάνσεων στην ηλεκτρική τροφοδοσία και της ποσότητας των πιάτων.

ΕΠΙΛΟΓΗ ΚΑΙ ΈΝΑΡΞΗ ΕΝΟΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΠΛΎΣΗΣ



Ορίστε το πρόγραμμα πλύσης με την πόρτα ανοιχτή. Το πρόγραμμα πλύσης αρχίζει μόνο αφού κλείσετε την πόρτα. Μέχρι εκείνη τη στιγμή είναι δυνατή η τροποποίηση των ρυθμίσεων.

Κάντε αυτά τα βήματα για να ορίσετε και να αρχίσετε ένα πρόγραμμα πλύσης:

1. Ενεργοποιήστε τη συσκευή.
2. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι σε τρόπο λειτουργίας ορισμού.
3. Πατήστε ένα από τα κουμπιά προγράμματος. Ανατρέξτε στο κεφάλαιο "Προγράμματα πλύσης".
 - Η ενδεικτική λυχνία προγράμματος ανάβει.
 - Όλες οι άλλες ενδεικτικές λυχνίες προγραμμάτων σβήνουν.
 - Στην ψηφιακή οθόνη αναβοσβήνει η διάρκεια προγράμματος.
 - Η ενδεικτική λυχνία φάσης για το πρόγραμμα πλύσης αρχίζει να αναβοσβήνει.
4. Κλείστε την πόρτα.
 - Το πρόγραμμα πλύσης αρχίζει αυτόματα.
 - Η ενδεικτική λυχνία φάσης για το πρόγραμμα πλύσης είναι αναμμένη.



Όταν το πρόγραμμα πλύσης βρίσκεται σε λειτουργία, δεν μπορείτε να αλλάξετε το πρόγραμμα. Ακυρώστε το πρόγραμμα πλύσης.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Διακόψτε ή ακυρώστε το πρόγραμμα πλύσης μόνο αν είναι απαραίτητο.



ΠΡΟΣΟΧΗ

Ανοίξτε την πόρτα προσεκτικά. Μπορεί να εκλυθεί καυτός ατμός.

Ακύρωση ενός προγράμματος πλήσης

1. Πατήστε συνεχόμενα τα κουμπιά λειτουργίας B και C μέχρι να ανάψουν όλες οι λυχνίες προγραμμάτων.
2. Αφήστε τα κουμπιά λειτουργιών B και C για να ακυρώσετε το πρόγραμμα πλήσης. Εκείνη τη στιγμή, μπορείτε να κάνετε αυτά τα βήματα:
 1. Να απενεργοποιήσετε τη συσκευή.
 2. Να ορίσετε νέο πρόγραμμα πλήσης.
 Να γεμίσετε τη θήκη απορρυπαντικού με απορρυπαντικό πριν ορίσετε νέο πρόγραμμα πλήσης.

Διακοπή προγράμματος πλήσης

Ανοίξτε την πόρτα.

- Το πρόγραμμα διακόπτεται.

Κλείστε την πόρτα.

- Το πρόγραμμα συνεχίζει από το σημείο στο οποίο διακόπηκε.

Ορισμός και έναρξη προγράμματος πλήσης με καθυστέρηση έναρξης

1. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης.
2. Ορίστε ένα πρόγραμμα πλήσης.
3. Πατήστε το κουμπί καθυστέρησης έναρξης μέχρι στην οθόνη να εμφανιστεί η απαιτούμενη καθυστέρηση έναρξης του προγράμματος πλήσης να αναβοσβήνει.
 - Η ενδεικτική λυχνία καθυστέρησης έναρξης ανάβει.
4. Κλείστε την πόρτα.
 - Ο αριθμός στην οθόνη ανάβει σταθερά.
 - Η αντίστροφη μέτρηση της καθυστέρησης έναρξης αρχίζει.
 - Η αντίστροφη μέτρηση της καθυστέρησης έναρξης μειώνεται σε βήματα της 1 ώρας.
 - Όταν ολοκληρωθεί η αντίστροφη μέτρηση, το πρόγραμμα πλήσης αρχίζει αυτόματα.

i Μην ανοίξετε την πόρτα κατά τη διάρκεια της αντίστροφης μέτρησης για να μην τη διακόψετε. Όταν κλείσετε την πόρτα ξανά, η αντίστροφη μέτρηση συνεχίζει από το σημείο της διακοπής.

Ακύρωση της καθυστερημένης έναρξης:

1. Πατήστε συνεχόμενα τα κουμπιά λειτουργίας B και C μέχρι να ανάψουν όλες οι λυχνίες προγραμμάτων.
 - Όταν ακυρώνετε μια καθυστέρηση έναρξης, ακυρώνεται επίσης το πρόγραμμα πλήσης.
2. Ορίστε ένα νέο πρόγραμμα πλήσης.

i Μπορείτε να επιλέξετε το πρόγραμμα πλήσης και την καθυστέρηση έναρξης και με κλειστή την πόρτα. Όταν πατάτε κάποιο κουμπί προγράμματος, έχετε μόνο 3 δευτερόλεπτα για να επιλέξετε διαφορετικό πρόγραμμα πλήσης ή καθυστέρηση έναρξης. Μετά από αυτά τα 3 δευτερόλεπτα, το επιλεγμένο πρόγραμμα αρχίζει αυτόματα.

Τέλος του προγράμματος πλύσης

Απενεργοποιήστε τη συσκευή σε αυτές τις συνθήκες:

- Η συσκευή σταματά αυτόματα.
 - Η οθόνη εμφανίζει "0".
 - Η ενδεικτική λυχνία τέλους προγράμματος ανάβει.
1. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης.
 2. Ανοίξτε την πόρτα.
 3. Για καλύτερα αποτελέσματα στεγνώματος, αφήστε την πόρτα μισάνοιχτη για μερικά λεπτά πριν αφαιρέσετε τα πιάτα.

Αφήστε τα πιάτα να κρυσώσουν πριν τα απομακρύνετε από τη συσκευή. Τα ζεστά πιάτα καταστρέφονται εύκολα.

Τρόπος λειτουργίας αναμονής

Αν δεν απενεργοποιήσετε τη συσκευή στο τέλος του προγράμματος πλύσης, η συσκευή μεταβαίνει αυτόματα σε τρόπο λειτουργίας αναμονής. Ο τρόπος λειτουργίας αναμονής μειώνει την κατανάλωση ενέργειας.

Τρία λεπτά μετά από το τέλος του προγράμματος, όλες οι ενδεικτικές λυχνίες σβήνουν και η ψηφιακή οθόνη εμφανίζει μία οριζόντια γραμμή.

Πατήστε ένα από τα κουμπιά (όχι το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης) για να επιστρέψετε στον τρόπο λειτουργίας τέλους προγράμματος.

ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΑ



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Απενεργοποιείτε τη συσκευή πριν την καθαρίσετε.

Καθαρισμός των φίλτρων



ΠΡΟΣΟΧΗ

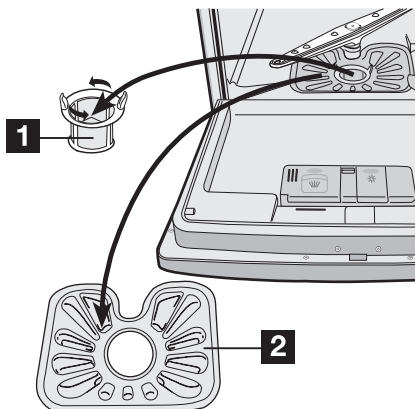
Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή χωρίς τα φίλτρα. Βεβαιωθείτε ότι τα φίλτρα έχουν τοποθετηθεί σωστά. Σε περίπτωση εσφαλμένης τοποθέτησης, τα αποτελέσματα της πλύσης μπορεί μην είναι ικανοποιητικά και να προκληθεί βλάβη στη συσκευή.

Το πλυντήριο πιάτων διαθέτει 2 φίλτρα:

1. μικροφίλτρο
2. επίπεδο φίλτρο

Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα, για να καθαρίσετε τα φίλτρα:

1. Ανοίξτε την πόρτα.
2. Αφαιρέστε το καλάθι.
3. Αφαιρέστε τα φίλτρα στο κάτω μέρος της συσκευής.
4. Καθαρίστε τα φίλτρα με τρεχούμενο νερό.
5. Τοποθετήστε ξανά τα φίλτρα.
6. Περιστρέψτε το μικροφίλτρο δεξιόστροφα, για να το ασφαλίσετε.

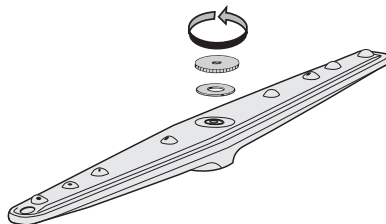


Καθαρισμός του εκτοξευτήρα νερού

Εξετάστε τον εκτοξευτήρα νερού. Απομακρύνετε τα υπολείμματα τροφών από τις οπές στον εκτοξευτήρα νερού.

Αν χρειαστεί, κάντε αυτά τα βήματα για αποσυνομιολόγηση:

1. Περιστρέψτε το παξιμάδι αριστερόστροφα.
2. Αφαιρέστε τον εκτοξευτήρα νερού.
3. Ανοίξτε πλήρως την πόρτα.



Εξωτερικός καθαρισμός

Καθαρίστε τις εξωτερικές επιφάνειες της συσκευής και τον πίνακα ελέγχου με ένα μαλακό υγρό πανί. Χρησιμοποιείτε μόνο ουδέτερα απορρυπαντικά. Μη χρησιμοποιείτε αποξεστικά προϊόντα, σύρματα ή διαλύτες (ασετόν, τριχλωροαιθυλένιο κλπ...).

Προστασία από τον πάγο



ΠΡΟΣΟΧΗ

Μην εγκαθιστάτε τη συσκευή σε χώρο με θερμοκρασία κάτω των 0°C. Ο κατασκευαστής δεν είναι υπεύθυνος για βλάβες λόγω παγετού.

Εάν δεν δυνατόν, αδειάστε τη συσκευή και κλείστε την πόρτα. Αποσυνδέστε το σωλήνα παροχής νερού και αφαιρέστε το νερό από το σωλήνα παροχής νερού.

ΤΙ ΝΑ ΚΑΝΕΤΕ ΑΝ...

Η συσκευή δεν ξεκινά ή σταματά κατά τη λειτουργία.

Εάν υπάρχει βλάβη, επιχειρήστε να αποκαταστήσετε το πρόβλημα μόνοι σας. Ανατρέξτε στην ενότητα "Τι να κάνετε εάν..." Εάν δεν μπορείτε να αποκαταστήσετε το πρόβλημα μόνοι σας, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ή το κέντρο σέρβις.



ΠΡΟΣΟΧΗ

Απενεργοποιήστε τη συσκευή πριν από την εκτέλεση των παρακάτω συνιστώμενων διορθωτικών ενεργειών.

Κωδικός βλάβης και δυσλειτουργία	Πιθανή αιτία και λύση
<ul style="list-style-type: none"> • Η ψηφιακή οθόνη εμφανίζει 10. Το πλυντήριο πιάτων δεν γεμίζει με νερό. 	<ul style="list-style-type: none"> • Η βρύση νερού έχει μπλοκάρει από επικαθίσεις αλάτων. Καθαρίστε τη βρύση του νερού. • Η βρύση του νερού είναι κλειστή. Ανοίξτε τη βρύση του νερού. • Το φίλτρο στο σωλήνα παροχής νερού είναι φραγμένο. Καθαρίστε το φίλτρο. • Η σύνδεση με το σωλήνα παροχής νερού δεν είναι σωστή. Ο σωλήνας μπορεί να έχει τσακίσει ή να έχει πατηθεί. Βεβαιωθείτε ότι η σύνδεση είναι σωστή.
<ul style="list-style-type: none"> • Η ψηφιακή οθόνη εμφανίζει 20. Το πλυντήριο πιάτων δεν αποστραγγίζει. 	<ul style="list-style-type: none"> • Υπάρχει φράξιμο στη στρόφιγγα του νεροχύτη. Καθαρίστε τη στρόφιγγα του νεροχύτη. • Η σύνδεση με το σωλήνα αποστράγγισης νερού δεν είναι σωστή. Ο σωλήνας μπορεί να έχει τσακίσει ή να έχει πατηθεί. Βεβαιωθείτε ότι η σύνδεση είναι σωστή.
<ul style="list-style-type: none"> • Η αντλία αποστράγγισης λειτουργεί συνεχόμενα. • Όλες οι ενδεικτικές λυχνίες στον πίνακα ελέγχου σβήνουν. Λειτουργεί η συσκευή κατά του πλημμυρίσματος. 	<ul style="list-style-type: none"> • Κλείστε τη βρύση του νερού και επικοινωνήστε με το Κέντρο Σέρβις της περιοχής σας.
<p>Το πρόγραμμα δεν αρχίζει.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Η πόρτα της συσκευής δεν έχει κλείσει. Κλείστε την πόρτα. • Το φως της κεντρικής ηλεκτρικής παροχής δεν είναι συνδεδεμένο. Συνδέστε το φως της κεντρικής ηλεκτρικής παροχής. • Η ασφάλεια έχει καεί στον ηλεκτρικό πίνακα του σπιτιού. Αντικαταστήστε την ασφάλεια. • Έχει οριστεί καθυστέρηση έναρξης. Ακυρώστε την καθυστέρηση έναρξης και αρχίστε το πρόγραμμα αμέσως.

Μετά τον έλεγχο, ενεργοποιήστε τη συσκευή. Το πρόγραμμα συνεχίζει από το σημείο της διακοπής. Αν εμφανιστεί ξανά η δυσλειτουργία, επικοινωνήστε με το Κέντρο Σέρβις της περιοχής σας.

Τα δεδομένα αυτά είναι απαραίτητα για να μπορείτε γρήγορα και σωστά:

- Μοντέλο (Mod.)
- Αριθμός προϊόντος (PNC)

- Αριθμός σειράς (S.N.)

Για τα δεδομένα αυτά, ανατρέξτε στην πινακίδα ονομαστικών τιμών.

Γράψτε τα απαραίτητα δεδομένα εδώ:

Περιγραφή μοντέλου:

Αριθμός προϊόντος:

Αριθμός σειράς:

Τα αποτελέσματα καθαρισμού δεν είναι ικανοποιητικά

Τα πιάτα δεν είναι καθαρά	<ul style="list-style-type: none"> • Το επιλεγμένο πρόγραμμα πλύσης δεν είναι κατάλληλο για τον τύπο φορτίου και το βαθμό λερώματος. • Το καλάθι δεν έχει τοποθετηθεί σωστά, με αποτέλεσμα το νερό να μη φτάνει σε όλες τις επιφάνειες. • Οι εκτοξευτήρες νερού δεν περιστρέφονται ελεύθερα λόγω λανθασμένης τοποθέτησης του φορτίου. • Τα φίλτρα έχουν ακαθαρσίες ή δεν έχουν τοποθετηθεί σωστά. • Υπάρχει πολύ μικρή ποσότητα απορρυπαντικού ή δεν υπάρχει καθόλου απορρυπαντικό.
Σωματίδια ασβεστίου στα πιάτα	<ul style="list-style-type: none"> • Η θήκη αλατιού είναι κενή. • Ο αποσκληρυντής νερού έχει ρυθμιστεί σε εσφαλμένο επίπεδο. • Δεν έχει κλείσει σωστά το καπάκι της θήκης αλατιού.
Τα πιάτα είναι υγρά και θαμπά	<ul style="list-style-type: none"> • Δεν χρησιμοποιήθηκε λαμπρυντικό. • Η θήκη λαμπρυντικού είναι άδεια.
Υπάρχουν σημάδια, γαλακτώδεις κηλίδες ή μια γαλαζωπή επικάλυψη στα ποτήρια και στα πιάτα	<ul style="list-style-type: none"> • Μειώστε τη δόση λαμπρυντικού.
Έχουν στεγνώσει οι σταγόνες νερού στα ποτήρια και στα πιάτα	<ul style="list-style-type: none"> • Αυξήστε τη δοσολογία του λαμπρυντικού. • Το πρόβλημα μπορεί να οφείλεται στο απορρυπαντικό.

ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Διαστάσεις	Πλάτος σε εκατοστά	54,5
	Ύψος σε εκατοστά	44,7
	Βάθος σε εκατοστά	48,0
Ηλεκτρική σύνδεση - Τάση - Συνολική ισχύς - Ασφάλεια	Τα στοιχεία της ηλεκτρικής σύνδεσης αναγράφονται στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών στην πίσω πλευρά της συσκευής.	
Πίεση παροχής νερού	Ελάχιστη	0,8 bar (0,08 MPa)
	Μέγιστη	10 bar (1,0 MPa)
Χωρητικότητα	Σερβίτσια	6

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Βεβαιωθείτε ότι το φως τροφοδοσίας δεν είναι συνδεδεμένο στην πρίζα κατά την εγκατάσταση.

Τοποθέτηση της συσκευής

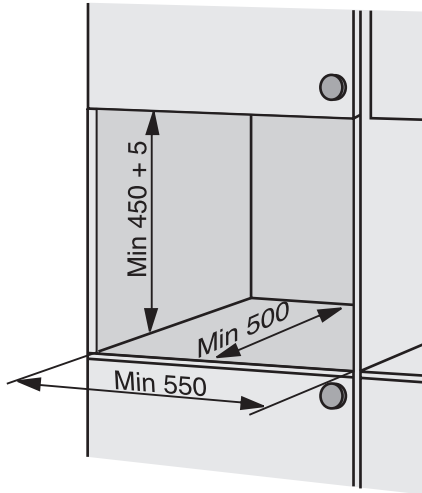
Τοποθετήστε τη συσκευή κοντά στη βρύση νερού και στην αποχέτευση.

Όταν τοποθετήσετε τη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι οι σωλήνες παροχής νερού δεν έχουν συστραφεί ή συνθλιβεί.

Τοποθετήστε τη συσκευή σε νεροχύτη κουζίνας, πάγκο ή εντοιχισμένο.

Τοποθέτηση

Τοποθετήστε το πλυντήριο πιάτων στο έπιπλο της κουζίνας.



Βεβαιωθείτε ότι οι διαστάσεις της εσοχής αντιστοιχούν με τις διαστάσεις που καθορίζονται. Βεβαιωθείτε ότι υπάρχουν ανοίγματα στο έπιπλο για το σωλήνα παροχής, το σωλήνα αδειάσματος νερού και το καλώδιο τροφοδοσίας.

Ρύθμιση οριζόντιας θέσης της συσκευής

Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει τοποθετηθεί σε οριζόντια θέση, ώστε η πόρτα να κλείνει και να σφραγίζει σωστά. Εάν η οριζόντια θέση της συσκευής δεν είναι σωστή, η πόρτα δεν ασφαλίζει στα πλαϊνά τμήματα του θαλάμου. Εάν η πόρτα δεν κλείνει σωστά, χαλαρώστε ή σφίξτε τα ρυθμιζόμενα πόδια μέχρι η συσκευή να βρίσκεται σε οριζόντια θέση.

ΣΥΝΔΕΣΗ ΝΕΡΟΥ

Σωλήνας παροχής

Η συσκευή έχει χαρακτηριστικά ασφαλείας τα οποία εμποδίζουν το νερό που χρησιμοποιείται στη συσκευή να επιστρέψει πίσω στο σύστημα παροχής πόσιμου νερού.

Συνδέστε τη συσκευή σε παροχή ζεστού (μέγιστο 60°C) ή κρύου νερού.

Εάν το ζεστό νερό προέρχεται από εναλλακτικές πηγές ενέργειας που είναι πιο φιλικές προς το περιβάλλον (π.χ. ηλιακή ενέργεια, φωτοβολταϊκά και αιολική ενέργεια), χρησιμοποιήστε την παροχή ζεστού νερού για μείωση της κατανάλωσης ενέργειας.

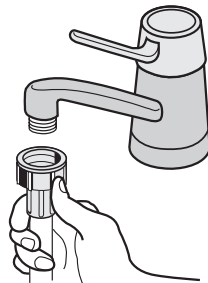
Είναι σημαντικό η βρύση του νερού ή η στρόφιγγα να βρίσκονται κοντά στο πλυντήριο πιάτων και να υπάρχει εύκολη πρόσβαση σε αυτήν.

Συνδέστε το σωλήνα παροχής σε βρύση νερού με εξωτερικό σπείρωμα 3/4".

Αν ο σωλήνας παροχής νερού είναι πολύ κοντός, αντικαταστήστε το σωλήνα παροχής νερού με έναν κατάλληλο, μακρύτερο σωλήνα για υψηλές πιέσεις. Μη συνδέετε προέκταση σωλήνα.

Για να ταιριάζει στην εγκατάσταση, είναι δυνατό να στρέψετε το άκρο του σωλήνα που είναι συνδεδεμένος στο πλυντήριο πιάτων. Ακολουθήστε τα εξής βήματα:

1. Ξεσφίξτε το παξιμάδι συγκράτησης.
2. Στρέψτε το σωλήνα.
3. Σφίξτε το παξιμάδι συγκράτησης.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Βεβαιωθείτε ότι το παξιμάδι συγκράτησης και όλες οι άλλες συνδέσεις είναι σφιχτές πριν μετακινήσετε το πλυντήριο πιάτων στη θέση του.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Χρησιμοποιείτε πάντα έναν καινούργιο σωλήνα παροχής νερού. Μη χρησιμοποιείτε σωλήνες σύνδεσης παλαιών συσκευών.

Σωλήνας αδειάσματος

Η συσκευή διαθέτει σύστημα ασφαλείας νερού για την αποφυγή πρόκλησης βλάβης από το νερό. Αν υπάρχει δυσλειτουργία, η αντλία αδειάσματος ξεκινά αυτόματα, ώστε να απομακρυνθεί το νερό από το πλυντήριο πιάτων.

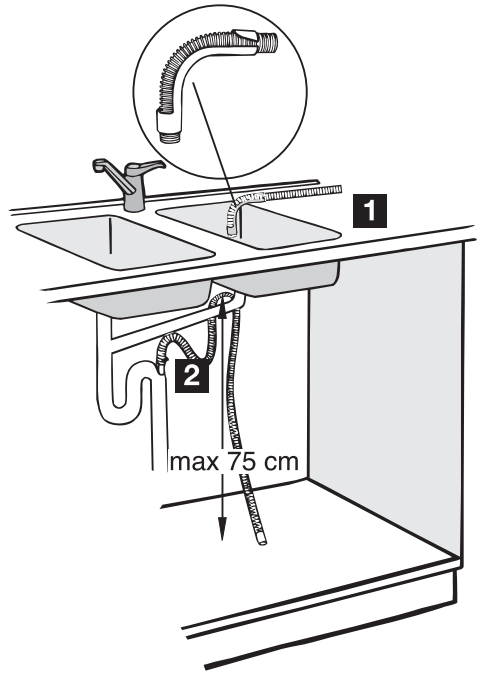


ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

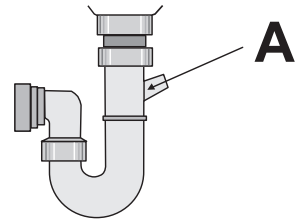
Μόνο αν η συσκευή είναι συνδεδεμένη στην πρίζα λειτουργεί το σύστημα ασφαλείας νερού, όταν το πλυντήριο πιάτων είναι απενεργοποιημένο.

Για την τοποθέτηση του σωλήνα αδειάσματος νερού μπορούν να χρησιμοποιηθούν 2 διαδικασίες:

1. Προσαρτήστε στο άκρο του σωλήνα το πλαστικό καμπύλο εξάρτημα που παρέχεται.
Τοποθετήστε το σωλήνα αδειάσματος νερού στο νεροχύτη.
2. Συνδέστε το σωλήνα αδειάσματος νερού στο σύστημα αποχέτευσης νερού. Ο σωλήνας πρέπει να έχει μήκος λιγότερο από 75 εκατοστά επάνω από το κάτω μέρος του πλυντηρίου πιάτων, ώστε να αποφευχθεί η εσφαλμένη λειτουργία της συσκευής.



Αν συνδέσετε το σωλήνα αδειάσματος νερού σε υποδοχέα-παγίδα κάτω από το νεροχύτη, απομακρύνετε την πλαστική μεμβράνη (A). Αν δεν απομακρύνετε τη μεμβράνη, τα υπολείμματα φαγητού μπορεί να προκαλέσουν φράξιμο στον υποδοχέα του σωλήνα αποστράγγισης.



ΗΛΕΚΤΡΙΚΉ ΣΎΝΔΕΣΗ



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Ο κατασκευαστής δεν είναι υπεύθυνος για τυχόν βλάβες σε περίπτωση μη τήρησης αυτών των προφυλάξεων ασφαλείας.

Η συσκευή αυτή χρειάζεται γείωση σύμφωνα με τις προφυλάξεις ασφαλείας.

Βεβαιωθείτε ότι η ονομαστική τάση και ο τύπος ισχύος στην πινακίδα τεχνικών στοιχείων συμφωνούν με την τάση και την ισχύ της παροχής ρεύματος στην περιοχή σας.

Χρησιμοποιείτε πάντα μια σωστά εγκατεστημένη πρίζα με προστασία από την ηλεκτροπληξία.


Μην χρησιμοποιείτε ταφ, συνδετήρες και προεκτάσεις. Υπάρχει κίνδυνος πυρκαγιάς.

Μην αντικαθιστάτε το καλώδιο τροφοδοσίας μόνοι σας. Επικοινωνήστε με το κέντρο σέρβις.

Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει εύκολη πρόσβαση στο φις τροφοδοσίας μετά την εγκατάσταση.

Μην τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας για αποσύνδεση της συσκευής. Τραβάτε πάντα το φις τροφοδοσίας.

ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΆ ΘΈΜΑΤΑ

Το σύμβολο  στο προϊόν ή επάνω στη συσκευασία του υποδεικνύει ότι δεν πρέπει να μ εταχειρίζετε το προϊόν αυτό ως οικιακό απόρριμμα . Αντιθέτως θα πρέπει να παραδίδεται στο κατάλληλο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Εξασφαλίζοντας ότι το προϊόν αυτό διατίθεται σωστά, συμβάλλετε στην αποτροπή ενδεχόμενων αρνητικών συνεπειών για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία, οι οποίες θα μπορούσαν διαφορετικά να προκληθούν από ακατάλληλο χειρισμό απόρριψης του προϊόντος αυτού. Για λεπτομερέστερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση του προϊόντος αυτού, επικοινωνήστε με το δημαρχείο της περιοχής σας, την τοπική σας υπηρεσία αποκομιδής οικιακών απορριμμάτων ή με το κατάστημα όπου αγοράσατε το προϊόν.

Τα υλικά συσκευασίας είναι φιλικά προς το περιβάλλον και ανακυκλώσιμα. Τα πλαστικά εξαρτήματα αναγνωρίζονται από την ένδειξη, π.χ. >PE<, >PS<, κλπ. Απορρίψτε τα υλικά συσκευασίας στο κατάλληλο δοχείο στην τοπική εγκατάσταση διάθεσης απορριμμάτων.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Για την απόρριψη της συσκευής, ακολουθήστε την παρακάτω διαδικασία:

- Τραβήξτε το φις τροφοδοσίας από την πρίζα.
- Κόψτε το καλώδιο και το φις τροφοδοσίας και απορρίψτε τα.
- Απορρίψτε το μάνδαλο της πόρτας. Με τον τρόπο αυτό, αποτρέπεται ο κίνδυνος παγίδευσης των παιδιών στο εσωτερικό της συσκευής.

AZ ÖN ELÉGEDETTSÉGE ÉRDEKÉBEN

Köszönjük, hogy megvásárolta ezt az AEG készüléket. Reméljük, hogy készülékünk kifogástalan teljesítményével hosszú éveken át elégedett lesz. Pontosan ezért alkalmaztunk olyan innovatív technológiákat és jellemzőket, melyek a mindennapi teendőket nagymértékben megkönnyítik, és amelyeket más készülékeken nem talál meg. Kérjük, szánjon néhány percet az útmutató végigolvasására, hogy a maximumot hozhassa ki készülékéből.

KIEGÉSZÍTŐ TARTOZÉKOK ÉS SEGÉDANYAGOK

Az AEG webáruházban mindent megtalál, ami ahhoz szükséges, hogy AEG készülékeinek ragyogó külsejét és tökéletes működését fenntartsa. Ezzel együtt széles választékban kínáljuk a legszigorúbb szabványoknak és az Ön minőségi igényeinek megfelelően tervezett és kivitelezett egyéb kiegészítő tartozékokat - a különleges főzőedényektől az evőeszköz kosarakig, az edénytartóktól a fehérnemű-zsákokig...



Látogassa meg webáruházunkat az alábbi címen:
www.aeg.com/shop

TARTALOMJEGYZÉK

- 51 Biztonsági információk
- 52 Termékleírás
- 53 Kezelőpanel
- 55 A készülék használata
- 55 A vízlágyító beállítása
- 56 Speciális só használata
- 57 Az öblítőszer használata
- 58 Evőeszközök és edények bepakolása
- 60 Mosogatószer használata
- 61 Mosogatóprogramok
- 62 Mosogatóprogram kiválasztása és elindítása
- 64 Ápolás és tisztítás
- 65 Mit tegyek, ha...
- 67 Műszaki adatok
- 68 Üzembe helyezés
- 69 Vízhálózatra csatlakoztatás
- 71 Elektromos csatlakoztatás
- 72 Környezetvédelmi tudnivalók

A felhasználói kézikönyvben az alábbi szimbólumokat használjuk:



Fontos információk, amelyek személyes biztonságát szolgálják, illetve információk arra vonatkozóan, hogyan előzheti meg a készülék károsodását.



Általános információk és tanácsok



Környezetvédelmi információk

A változtatások jogát fenntartjuk



BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK



Saját biztonsága és a készülék helyes üzemeltetése érdekében az üzembe helyezés és a használat előtt figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet. Az utasítást mindig tartsa a készülékkel együtt, még ha áthelyezi vagy eladja is azt. A felhasználóknak teljesen tisztában kell lenniük a készülék működésével és biztonsági jellemzőivel.

Rendeltetészerű használat

- A készüléket kizárólag háztartási célú használatra tervezték.
- A készüléket csak mosogatógépben tisztítható háztartási edények tisztítására használja.
- Ne tegyen oldószereket a készülékbe. Robbanásveszély.
- A késeket és minden más, szűrős hegyű eszközt hegyével lefele az evőeszközkosárba helyezze. Ha nem, tegye vízszintes helyzetben a fő kosárba.
- Csak mosogatógépekhez való márkás termékeket (mosogatószer, só, öblítőszer) használjon.
- Ha a készülék működése közben kinyitja az ajtót, forró gőz távozhat. Égési sérülés veszélye!
- Ne vegyen ki edényeket a mosogatógépből a mosogatóprogram vége előtt.
- Amikor a mosogatóprogram befejeződött, a húzza ki a hálózati dugaszt az aljzatból, és zárja el a vízcsapot.
- A készülékeket kizárólag szakképzett szervizműszerész javíthatja. Csak eredeti pótalkatrészeket használjon.
- A sérülések és a készülék károsodásának megelőzése érdekében ne javítsa saját maga a készüléket. Mindig forduljon a helyi márkaszervizhez.

Általános biztonság

- A készüléket csökkent fizikai, értelmi vagy mentális képességű, illetve megfelelő tapasztalatok és ismeretek híján lévő személyek (beleértve a gyermekeket is) nem használhatják. A biztonságukért felelős személynek felügyeletet és a készülék használatára vonatkozó útmutatást kell biztosítani számukra.
- Tartsa be a mosogatószer gyártójától kapott biztonsági utasításokat a szemek, a száj és a torok sérüléseinek megelőzése érdekében.
- Ne igya meg a mosogatógépből származó vizet. A mosogatógépben mosogatószer-maradványok rakódhatnak le.
- A sérülések megelőzése érdekében, valamint hogy ne botoljon meg a nyitott ajtóban, mindig zárja be az ajtót, amikor nem használja a készüléket.
- Ne üljön vagy álljon rá a nyitott ajtóra.

Gyermekbiztonság

- Csak felnőttek használhatják a készüléket. Gondoskodni kell a gyermekek felügyeletéről annak biztosítása érdekében, hogy ne játsszanak a készülékkel
- Minden csomagolóanyagot tartson a gyermekektől távol. Fulladásveszélyesek!
- Minden mosogatószert tartson biztonságos területen. Ne hagyja, hogy a gyermekek hozzáférjenek a mosogatószerekhez.

- A gyermekeket tartsa távol a készüléktől, amikor az ajtaja nyitva van.

Üzembe helyezés

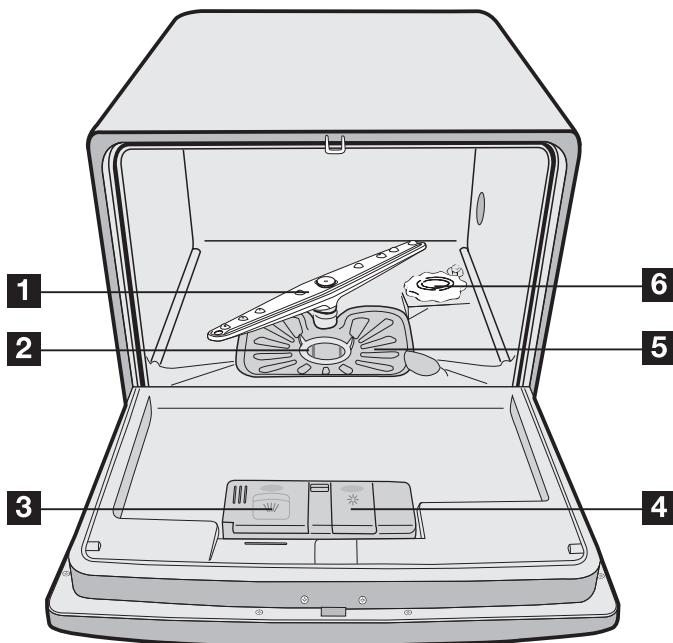
- Győződjön meg arról, hogy a készülék nem sérült meg a szállítás közben. Ne csatlakoztasson sérült készüléket. Szükség esetén forduljon a szállítóhoz.
- Az első használat előtt távolítsa el minden csomagolóanyagot.
- Az elektromos szerelést szakképzett és illetékes személynek kell elvégeznie.
- A vízvezeték-szerelést szakképzett és illetékes személynek kell elvégeznie.
- Ne változtassa meg a műszaki specifikációkat, illetve ne módosítsa a készüléket. Személyi sérülés és a készülék károsodásának veszélye.
- Ne használja a készüléket:
 - ha a hálózati kábel vagy a vízcsövek sérültek,
 - vagy ha a kezelőpanel, a munkafelület vagy a lábazat oly módon sérült, hogy a készülék belső oldala hozzáférhető.
 Forduljon a helyi szervizközpontoz.
- Ne fúrja ki a készülék oldalait, nehogy megsérüljenek a hidraulikus és elektromos alkatrészek.




VIGYÁZAT

Gondosan tartsa be az elektromos és vízvezeték-csatlakoztatásra vonatkozó utasításokat.

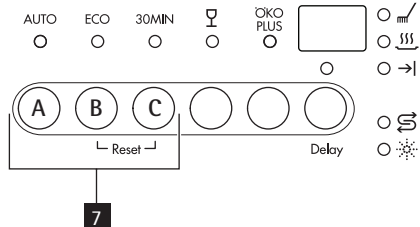
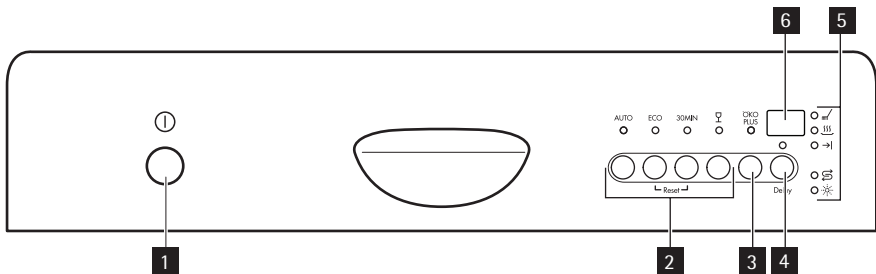
TERMÉKLEÍRÁS



- 1 Szórókar
- 2 Mikroszűrő
- 3 Mosogatószer-adagoló
- 4 Öblítőszer-adagoló
- 5 Lapos szűrő
- 6 Sótartály

 Az adattábla a készülék hátlapján található.

KEZELŐPANEL







- 1 Be/ki gomb
- 2 Programválasztó gombok
- 3 Energiatakarékos gomb /(ÖKO PLUS)
- 4 Késleltetett indítás gomb
- 5 Visszajelzők
- 6 Digitális kijelző
- 7 Funkciógombok

Kijelző lámpák



A kijelző lámpa világít, amikor a mosogatási vagy az öblítési fázis fut.

Kijelző lámpák	
	A kijelző lámpa akkor világít, amikor a szárítási fázis fut.
	A kijelző lámpa akkor kezd világítani, amikor a mosogatóprogram befejeződött.
 1)	A kijelző lámpa akkor kezd világítani, amikor a sótartályt fel kell tölteni. Lásd a „Speciális só használata” című fejezetet. A só kijelző lámpája néhány óráig még világíthat, azonban ez nincs káros hatással a készülék működésére.
 1)	A kijelző lámpa akkor kezd világítani, amikor öblítőszerrel kell betölteni. Lásd az „Az öblítőszer használata” című fejezetet.

1) A kijelző lámpa nem világít, amikor mosogatóprogram fut

Késleltetett indítás gomb

Használja a késleltetett indítás gombot a mosogatóprogram indításának 1 és 19 óra közötti időtartammal való késleltetéséhez. Lásd a "Mosogatóprogram beállítása és elindítása" c. fejezetet.


Digitális kijelző

A kijelző a következőket mutatja:

- A vízlágyító beállított szintje.
- Program időtartama.
- A program végéig hátralévő idő.
- A mosogatóprogram vége.
- Az órák száma a késleltetett indítás során.
- Hibakódok.

Energiatakarékos gomb

Ez a funkció csökkenti a hőmérsékletet a szárítási szakaszban. Az energiamegtakarítás 10% és 25% között van.

 Ha a program végén az edények nedvesek, hagyja résnyire nyitva az ajtót, hogy az edények természetes úton megszáradjanak.

Ez a funkció nem áll rendelkezésre mindegyik mosogatóprogramnál. A megfelelő jelzőfény felgyullad, amikor megnyomja a gombot.

Az energiatakarékos funkciónak nincs hatása egyes programokra. Lapozza fel a "Mosogatóprogramok" c. fejezetet azon programok listájáért, amelyeknél az energiatakarékos funkciónak van vagy nincs hatása.

Funkciógombok

A funkciógombokat a következő műveletekre használja:

- A vízlágyító beállítása. Lásd "A vízlágyító beállítása" c. fejezetet.

- A folyamatban lévő mosogatóprogram vagy folyamatban lévő késleltetett indítás törlése. Lásd a "Mosogatóprogram beállítása és elindítása" c. fejezetet.

Beállítási üzemmód

A készülék beállítási üzemmódban van, amikor az összes programjelzőfény világít. A készüléknek beállítási módban kell lennie a következő műveleteknél:

- Mosogatóprogram beállítása.
- A vízlágyító szintjének beállítása.

Ha egy programjelzőfény világít, törölje a programot a beállítási módba való visszalépéshez. Lásd a "Mosogatóprogram beállítása és elindítása" c. fejezetet.

A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

Az eljárás egyes lépéseire olvassa el a következő utasításokat:

1. Ellenőrizze, hogy a vízlágyító szintje megfelelő-e a vízkeménységnek az adott körzetben. Szükség esetén állítsa be a vízlágyítót.
2. Töltse fel a sótartályt speciális sóval.
3. Az öblítőszer-adagolót töltse fel öblítőszerrel.
4. Pakolja be az evőeszközöket és edényeket a mosogatógépbe.
5. Állítsa be a töltet és a szennyeződés típusának megfelelő mosogatóprogramot.
6. Töltse a helyes mennyiségű mosogatószert a mosogatószer-tartályba.
7. Indítsa el a mosogatóprogramot.



Ha mosogatószer-tablettákat használ, lásd a "Mosogatószer használata" c. fejezetet.

A VÍZLÁGYÍTÓ BEÁLLÍTÁSA

A vízlágyító eltávolítja az ásványi anyagokat és sókat a szolgáltatott vízből. Az ásványi anyagok és sók rossz hatással lehetnek a készülék működésére.

A vízkeménységet különböző mértékegységekkel mérik:

- Német fok (dH°).
- Francia fok (°TH).
- mmol/l (millimol per liter, a vízkeménység nemzetközi mértékegysége).
- Clarke.

Állítsa be a vízlágyítót a körzetében meglévő vízkeménységnek megfelelően. Szükség esetén kérjen tájékoztatást a helyi vízműtől.

Vízkeménység				Vízkeménységi beállítás	Digitális kijelző szintje
°dH	mmol/l	°TH	Clarke		
>24	>4.2	>40	> 28	5	5 L
18- 24	3.2- 4.2	32- 40	22- 28	4	4 L

Vízkeménység				Vízkeménységi beállítás	Digitális kijelző szintje
°dH	mmol/l	°TH	Clarke		
12- 18	2.1- 3.2	19- 32	13- 22	3	3L
4- 12	0.7- 2.1	7- 19	5 -13	2	2L
< 4	< 0.7	< 7	< 5	1 ¹⁾	1L

1) Nem szükséges só használata.

Elektronikus beállítás



A vízlágyító gyárilag az 3. szintre van beállítva.

1. Kapcsolja be a készüléket.
2. Győződjön meg arról, hogy a készülék beállítási módban van.
3. Tartsa lenyomva a B és a C gombot, amíg az A, B és C funkciógombok jelzőfényei villogni nem kezdenek.
4. Engedje fel a B és C funkciógombot.
5. Nyomja meg az A funkciógombot.
 - A B és a C funkciógomb jelzőfényei kialszanak.
 - Az A funkciógomb jelzőfénye tovább villog.
 - A digitális kijelző az aktuális szintet mutatja.
 Példa: a digitális kijelzőn a következő látható: 3L = 3. szint
6. Nyomja meg az A funkciógombot egyszer a vízlágyító szintjének egy lépéssel történő emeléséhez.
7. Nyomja meg a be/ki gombot a művelet elmentéséhez.

SPECIÁLIS SÓ HASZNÁLATA



FIGYELEM

Csak mosogatógéphez ajánlott speciális sót használjon. A mosogatógépekhez nem alkalmas sótipusok használata károsíthatja a tönkreteheti a vízlágyítót.



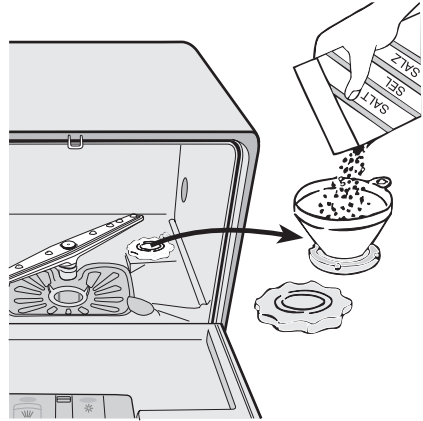
FIGYELEM

A készülék alján levő sószemcsék vagy sós víz korróziót okozhat. A korrózió megelőzése érdekében a mosogatóprogram elindítása előtt töltsen fel sóval a készüléket.

Hajtsa végre ezeket a lépéseket a sótartály feltöltéséhez:

1. Csavarja le a kupakot az óramutató járásával ellenkező irányban a sótartály kinyitásához.
2. Töltsön 1 liter vizet a sótartályba (csak az első üzemeltetésénél).

3. Egy tölcsér használatával tölts fel a só-tartályt sóval.



4. Távolítsa el a só-tartály nyílása körül lévő sót.
5. Csavarja vissza a kupakot az óramutató járásával megegyező irányban a só-tartály be-zárásához.



Normális jelenség, ha a só betöltésekor víz folyik ki a só-tartályból.

Amikor a vízlágyítót az 1. szintre állítja, a só jelzőfény nem világít tovább.

AZ ÖBLÍTŐSZER HASZNÁLATA



FIGYELEM

Csak mosogatógépekhez való márkás öblítőszeret használjon.

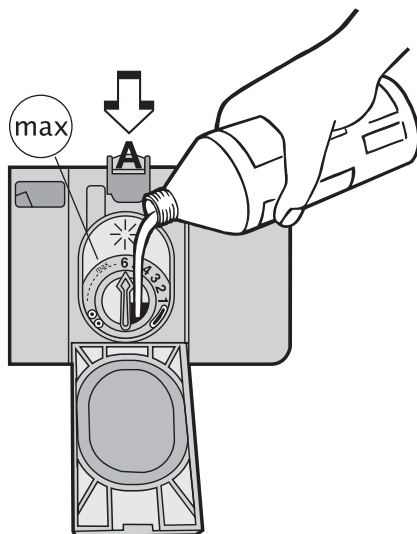
Az öblítőszer-adagolóba ne töltsön más terméket (pl. mosogatógép-tisztítószer, folyékony mosogatószer). Ez kárt okozhat a készülékben.



Az öblítőszer a folt- és csíkmentes száradást nyújt.

Az öblítőszer adagolása az utolsó öblítés alatt automatikusan történik.

Hajtsa végre ezeket a lépéseket az öblítőszer-adagoló feltöltéséhez:



1. Nyomja meg a kioldógombot (A) az öblítőszer-adagoló kinyitásához.
2. Az öblítőszer-adagolót tölts fel öblítőszerrel. A maximális szintet a "max" felirat jelzi.
3. A kilötyönt öblítőszeret nedvszívó törölkendővel távolítsa el, hogy megakadályozza a túlzott habképződést a következő mosogatóprogram alatt.
4. Zárja be az öblítőszer-adagolót.

i Az öblítőszer-adagoló úrtartalma körülbelül 150 ml. Az öblítőszer mennyisége körülbelül 60 mosogatóprogramhoz elegendő.

Az öblítőszer adagolásának beállítása

A készülék gyárilag az 1. szintre van beállítva.

Az adagolás 1. és 6. szint között állítható be (1-6 ml öblítőszer).

Az öblítőszer-adagolás beállításához lásd a mosogatási eredményeket ("Mi a teendő, ha ..." c. fejezet). A legalacsonyabb adagolással kezdje.

Forgassa el a nyilat az óramutató járásával megegyező irányban az adagolás növeléséhez. Növelje az adagolást, ha az edényen vízcseppek vagy vízkőfoltok vannak.

EVŐESZKÖZÖK ÉS EDÉNYEK BEPAKOLÁSA

Hasznos javaslatok és tanácsok



FIGYELEM

A készüléket csak mosogatógépben tisztítható háztartási edényekhez használja.

Ne használja a készüléket olyan tárgyak tisztítására, amelyek felszívják a vizet (szivacs, konyharuhák stb.).

- Az evőeszközök és edények bepakolása előtt hajtsa végre ezeket a lépéseket:
 - Távolítsa el minden ételmaradékot és hulladékot.

- Lazítsa fel a lábasokban leégett ételmaradékokat.
- Az evőeszközök és edények bepakolásakor hajtsa végre ezeket a lépéseket:
 - Az üreges tárgyakat (pl. csészék, poharak és lábasok) nyílásukkal lefele tegye be.
 - Ügyeljen arra, hogy víz ne gyűljön össze a tartályban vagy valamilyen mélyedésben.
 - Ügyeljen arra, hogy az evőeszközök és az edények ne legyenek egymásba téve.
 - Ügyeljen arra, hogy az evőeszközök és az edények ne fedjenek el más evőeszközöket és edényeket.
 - Ügyeljen arra, hogy a poharak ne érjenek más poharakhoz.
 - A kisebb tárgyakat az evőeszköz-kosárba helyezze.
- A műanyag és a nem tapadós bevonatú edényeken vízcseppek maradhatnak.
- A műanyag darabok nem száradnak olyan jól, mint a porcelán- és acéltárgyak.
- A könnyű darabokat a fő kosárba helyezze. Ügyeljen arra, hogy a darabok ne mozogjanak.

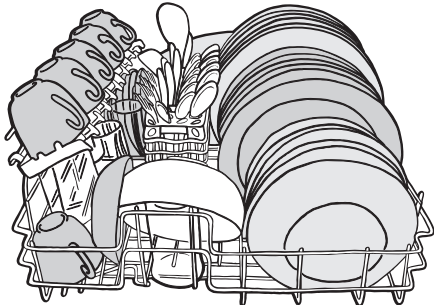


FIGYELEM

A mosogatóprogram elindítása előtt győződjön meg arról, hogy a szórókar szabadon mozog.

Elsődleges kosár

A mély edényeket és a nagy fedőket a kosár széle körül helyezze el. Rendezze el a darabokat a pohártartókon és az alatt. A víznek az edények mindegyik részéhez el kell jutnia. A magas darabok tisztításához felhajthatja a pohártartókat.



Evőeszköztartó



VIGYÁZAT

Ne tegye be függőleges helyzetben a hosszú pengéjű késeket a sérülések megelőzése érdekében.

A hosszú és/vagy éles evőeszközöket vízszintesen, az elsődleges kosárban rendezze el. Legyen körültekintő az éles darabokkal (pl. kések). Az evőeszközkosarat a következőkhöz használja:

- villák és kanalak, nyelükkel lefelé fordítva.

- kések, nyelükkel felfelé fordítva.
- Az evőeszközösár rendelkezik egy kivethető evőeszközráccsal.
Ne hagyja, hogy az evőeszközök összetapadjanak.



- i** Az ajtó bezárása előtt győződjön meg arról, hogy a szűrőkar szabadon mozog.

MOSOGATÓSZER HASZNÁLATA

- i** Csak mosogatógépben való használatra alkalmas mosogatószeret (por, folyadék vagy tableta) használjon.

Tartsa be a csomagoláson feltüntetett adatokat:

- A gyártó által ajánlott adagolás.
- Tárolási ajánlások.

A csomagoláson lévő utasítások rendszerint nagy mosogatógépekre (12 teríték) vonatkoznak.

- 🌿** A környezet védelme érdekében ne használjon a helyes mennyiségnél több mosogatószeret.

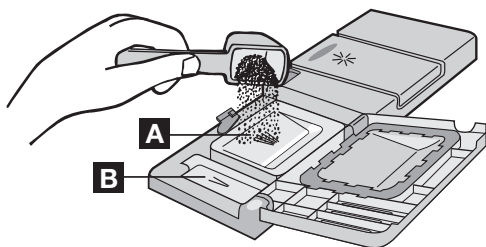
A mosogatószer betöltése

Hajtsa végre ezeket a lépéseket a mosogatószer-tartály feltöltéséhez:

1. Nyissa fel a mosogatószer-tartály fedelét.
2. Töltse fel mosogatószerrel a mosogatószer-tartályt (A).
3. Ha előmosogatási fázissal rendelkező mosogatóprogramot használ, öntse a többi mosogatószeret az előmosogatási mosogatószer-rekeszbe (B).

A mosogatószer az előmosogatási fázis alatt távozik.

4. Csupkja le a mosogatószer-tartály fedelét.



Mosogatószer-tabletták használata

Tegye a mosogatószer-tablettát a mosogatószer-tartályba (A).

A mosogatószer-tabletta összetétele:

- mosogatószer
- öblítőszer

- egyéb tisztítószer.

Hajtsa végre ezeket a lépéseket mosogatószer-tabletták használatához:

1. Győződjön meg arról, hogy a mosogatószer-tabletták alkalmasak-e az adott vízkeménységhez. Olvassa el a gyártó utasításait.
2. Állítsa be a legalacsonyabb vízkeménységi és öblítőszer-adagolási szintet.



Nem szükséges feltölteni a sótartályt és az öblítőszer-adagolót.

Hajtsa végre ezeket a lépéseket, ha a szárítási eredmények nem kielégítőek:

1. Az öblítőszer-adagolót tölts fel öblítőszerrel.
2. Állítsa az öblítőszer adagolását 2. pozícióba.

Hajtsa végre ezeket a lépéseket, ha ismét mosogatóport használ:

1. Tölts fel a sótartályt és az öblítőszer-adagolót.
2. Állítsa a vízlágyítót a legmagasabb szintre.
3. Hajtson végre egy mosogatóprogramot edények nélkül.
4. Állítsa be a vízlágyítót. Lásd "A vízlágyító beállítása" c. fejezetet.
5. Állítsa be az öblítőszer adagolását.




A különböző mosogatószer-márkák különböző idő alatt oldódnak fel. Egyes mosogatószer-tabletták nem nyújtják a legjobb tisztítási eredményeket a rövid mosogatóprogramok alatt. Mosogatószer-tabletták használata esetén hosszú mosogatóprogramokat használjon, hogy a mosogatószer teljesen eltávolításra kerüljön.

MOSOGATÓPROGRAMOK


Mosogatósi programok

Program	Szenyezettség mértéke	Töltet típusa	Program leírása	Energiatakarékos funkció ¹⁾
AUTO ²⁾	Vegyesen mérsékelt és enyhén szennyezett	Edények, evőeszközök, lábasok és fa-zekak	Előmosás Főmosogató max. 45°C-on vagy 70°C-on 1 vagy 2 közbenső öblítés Befejező öblítés Szárítás	Választható, hatás a mosogatóprogramra.
ECO ³⁾	Normál szennyezetttség	Edények és evőeszközök	Előmosás Főmosogató max. 55°C-on 1 közbenső öblítés Befejező öblítés Szárítás	Választható, hatás a mosogatóprogramra.

Program	Szenyvezettség mértéke	Töltet típusa	Program leírása	Energiatakarékos funkció ¹⁾
30 MIN	Normál vagy enyhe szennyezettség	Edények és evőeszközök	Főmosogatás max. 50°C-on 1 közbenső öblítés Befejező öblítés	Választható, nincs hatása a mosogatóprogramra.
	Normál szennyezettség	Edények és evőeszközök	Előmosás Főmosogatás max. 40°C-on 1 közbenső öblítés Befejező öblítés	Választható, nincs hatása a mosogatóprogramra.

- 1) Azoknál a programoknál, ahol az opciónak hatása van, az energiamegtakarítás 10% és 25% között van.
- 2) Az "Auto" mosogatóprogram során az edényeken lévő szennyeződés mértékének meghatározása az alapján történik, hogy mennyire zavaros a víz. A program hossza, víz- és energiafogyasztási szintje változhat; ez attól függ, hogy a gépet teljesen vagy részlegesen töltötték meg, és hogy az edények enyhén vagy fokozottan szennyezettek. A víz hőmérséklete automatikusan 45°C és 70°C között kerül beállításra.
- 3) Tesztprogram a bevizsgáló intézetek számára. A tesztadatokat lásd a mellékelt külön füzetben.

Fogyasztási értékek

Program	Program időtartama (percben) ¹⁾	Energiafogyasztás (kWh-ban)	Vízfelhasználás (literben)
AUTO	-	0,5-0,8	5-9
ECO	-	0,63	7
30 MIN	-	0,45	6
	-	0,4	6

1) A digitális kijelző a program időtartamát mutatja.



A víz nyomása és hőmérséklete, az áramszolgáltatás ingadozásai és az edények mennyisége módosíthatják ezeket az értékeket.

MOSOGATÓPROGRAM KIVÁLASZTÁSA ÉS ELINDÍTÁSA



A mosogatóprogram beállítását résnyire nyitott ajtó mellett végezze. A mosogatóprogramot csak azután indítsa el, hogy bezárta az ajtót. Addig lehetőség van a beállítások módosítására.

Hajtsa végre ezeket a lépéseket a mosogatóprogram beállításához és elindításához:

1. Kapcsolja be a készüléket.
2. Győződjön meg arról, hogy a készülék beállítási módban van.
3. Nyomja meg az egyik programválasztó gombot. Lásd a "Mosogatóprogramok" c. fejezetet.

- A programjelzőfény felgyullad.
 - Az összes többi programjelzőfény kialszik.
 - A digitális kijelző a program időtartamát mutatja villogva.
 - A mosogatóprogramban szereplő fázisjelzőfény villogni kezd.
4. Zárja be az ajtót.
- A mosogatóprogram automatikusan elindul.
 - A mosogatóprogramban szereplő fázisjelzőfény világít.



Amikor a mosogatóprogram fut, nem lehet módosítani a programot. Törölje a mosogatóprogramot.



VIGYÁZAT

Csak szükség esetén szakítsa meg vagy törölje a mosogatóprogramot.



FIGYELEM

Óvatosan nyissa ki az ajtót. Forró gőz csaphat ki.

Mosogatóprogram törlése

1. Tartsa lenyomva mindaddig a B és C funkciógombot, amíg az összes programjelzőfény felgyullad.
2. Engedje fel a B és C funkciógombot a mosogatóprogram törléséhez. Ekkor a következő lépéseket hajthatja végre:
 1. Kapcsolja ki a készüléket.
 2. Állítson be egy új mosogatóprogramot.Töltse fel mosogatószerrel a mosogatószer-tartályt, mielőtt beállít egy új mosogatóprogramot.


Mosogatóprogram megszakítása

Nyissa ki az ajtót.

- Leáll a program.
- Zárja be az ajtót.
- A program a megszakítási ponttól folytatódik.


Mosogatóprogram beállítása és elindítása késleltetett indítással

1. Nyomja meg a be/ki gombot.
2. Állítson be egy mosogatóprogramot.
3. Nyomja meg a késleltetett indítás gombot, amíg a kijelző a mosogatóprogram szükséges késleltetett indítását nem mutatja villogva.
 - A késleltetett indítás jelzőfény felgyullad.
4. Zárja be az ajtót.
 - A szám a kijelzőn folyamatos fénnel jelenik meg.
 - A késleltetett indítás visszaszámlálása megkezdődik.
 - A késleltetett indítás visszaszámlálása 1 órás lépésekben történik.
 - Amikor a visszaszámlálás befejeződött, a mosogatóprogram automatikusan elindul.

 Ne nyissa ki az ajtót a visszaszámlálás alatt, hogy megelőzze a visszaszámlálás megszakítását. Amikor ismét becsukja az ajtót, a visszaszámlálás a megszakítási ponttól folytatódik.

A késleltetett indítás törlése:

1. Tartsa lenyomva mindaddig a B és C funkciógombot, amíg az összes programjelzőfény felgyullad.
 - Amikor törli a késleltetett indítást, törli a mosogatóprogramot is.
2. Állítson be egy új mosogatóprogramot.

 A mosogatóprogramot és a késleltetett indítást zárt ajtó mellett is kiválaszthatja. Amikor megnyom egy programgombot, csak 3 másodperce van arra, hogy egy másik mosogatóprogramot vagy késleltetett indítást válasszon. Ez után a 3 másodperc után a kiválasztott program automatikusan elindul.

A mosogatóprogram vége

Kapcsolja ki a készüléket ilyen feltételek mellett:

- A készülék automatikusan leáll.
- A kijelzőn 0 látható.
- A program vége kijelző lámpa felgyullad.

1. Nyomja meg a be/ki gombot.
2. Nyissa ki az ajtót.
3. A jobb szárítási eredmények érdekében hagyja résnyire nyitva az ajtót néhány percre, mielőtt kipakolja az edényeket.

Hagyja lehűlni az edényeket, mielőtt kipakolná a készülékből. A forró edények könnyebben megsérülnek.

Készenléti mód

Ha nem kapcsolja ki a készüléket a mosogatóprogram befejezésekor, a készülék automatikusan készenléti üzemmódba lép. A készenléti üzemmód csökkenti az energiafogyasztást. Három perccel a program vége után az össze jelzőfény kialszik, és a digitális kijelzőn egy vízszintes csík látható.

Nyomjon meg egy gombot (ne a be/ki gombot), hogy a készülék visszatérjen a program végi üzemmódba.

ÁPOLÁS ÉS TISZTÍTÁS



VIGYÁZAT

Kapcsolja ki a készüléket tisztítás előtt.

A szűrők tisztítása



FIGYELEM

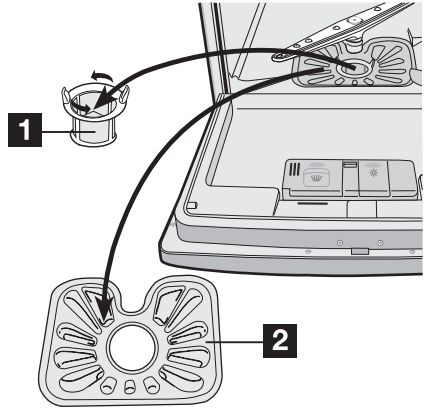
Ne használja a készüléket a szűrők nélkül. Ügyeljen arra, hogy a szűrők beszerelése helyes legyen. Ha nem megfelelő, az nem kielégítő mosogatóeredményeket és a készülék sérülését okozhatja.

A készülék 2 szűrővel rendelkezik:

1. mikroszűrő
2. lapos szűrő

Hajtsa végre ezeket a lépéseket a szűrők megtisztításához:

1. Nyissa ki az ajtót.
2. Vegye ki a kosarat.
3. Vegye ki a készülék aljában lévő szűrőket.
4. Tisztítsa meg a szűrőket folyó víz alatt.
5. Tegye vissza a szűrőket.
6. Forgassa el a mikroszűrőt az óramutató járásával megegyező irányban, hogy reteszelje.

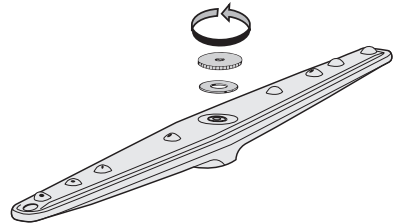


A szórókar tisztítása

Rendszeresen vizsgálja meg a szórókart. Távolítsa el az ételmaradványokat a szórókaron lévő furatokból.

Szükség esetén a szétszereléshez hajtsa végre a következő lépéseket:

1. Forgassa el az anyát az óramutató járásával ellentétes irányba.
2. Vegye ki a szórókart.
3. Teljesen tisztítsa ki a furatokat.



Külső tisztítás

A készülék és a kezelőpanel külső felületét nedves puha ruhával törölje át. Csak semleges mosogatószer használjon. Ne használjon súrolószert, súrolószivacsot vagy oldószereket (acetont, triklóretilént stb.).

Fagyveszély



FIGYELEM

Ne helyezze üzembe a készüléket olyan helyen ahol a hőmérséklet 0 °C alatt van. A gyártó nem felel a fagy okozta kárért.

Ha nem lehetséges, ürítse ki a készüléket, és csukja be az ajtaját. Válassza le a befolyócsövet, és távolítsa el a vizet a befolyócsőből.

MIT TEGYEK, HA...

A készülék nem indul el, vagy működés közben leáll.

Ha hiba történik, először próbálja meg saját maga megoldani a problémát. Ha nem talál megoldást egyedül a problémára, forduljon a márkakereskedőhöz vagy a szervizközpont-hoz.



FIGYELEM

Kapcsolja ki a készüléket, mielőtt elvégezné az alább javasolt hibaelhárítási lépéseket.

Hibakód és hiba	Lehetséges ok és megoldás
<ul style="list-style-type: none"> digitális kijelzőn ez jelenik meg: .10 <p>A mosogatógép nem tölt be vizet</p>	<ul style="list-style-type: none"> A vízcsap eltömődött vagy elvízkövesedett. Tisztítsa ki a vízcsapot. A vízcsap el van zárva. Nyissa ki a vízcsapot. Eltömődött a befolyócső szűrője. Tisztítsa meg a szűrőt. A befolyócső csatlakozása nem megfelelő. A cső össze van nyomódva vagy meg van törve. Ügyeljen rá, hogy a csatlakozás megfelelő legyen.
<ul style="list-style-type: none"> digitális kijelzőn ez jelenik meg: .20 <p>A mosogatógép nem üríti ki a vizet</p>	<ul style="list-style-type: none"> A szifon eltömődött. Tisztítsa ki a szifont. A kifolyócső csatlakozása nem megfelelő. A cső össze van nyomódva vagy meg van törve. Ügyeljen rá, hogy a csatlakozás megfelelő legyen.
<ul style="list-style-type: none"> a leeresztő szivattyú folyamatosan működik a kezelőpanelen az összes jelzőfény kialszik <p>A kiömlésgátló eszköz üzemel</p>	<ul style="list-style-type: none"> Zárja el a vízcsapot, és forduljon a helyi szervizközpont-hoz.
<p>A program nem indul el</p>	<ul style="list-style-type: none"> A készülék ajtaja nincs becsukva. Zárja be az ajtót. A hálózati dugasz nincs csatlakoztatva. Csatlakoztassa a hálózathoz. A biztosíték kiégett az otthoni biztosítéktáblán. Cserélje ki a biztosítékot. Késleltetett indítás van beállítva. Törölje a késleltetett indítást a program azonnali elindításához.

Az ellenőrzés után kapcsolja ki a készüléket. A program a megszakítási ponttól folytatódik.

Ha a meghibásodás ismét jelentkezik, forduljon a márkaszervizhez.

Ezek az adatok szükségesek a gyors és helyes segítségnyújtáshoz:

- Modell (Mod.)
- Termékszám (PNC)
- Sorozatszám (S.N.)

Ezeket az adatokat lásd az adattáblán.

Írja le ide a szükséges adatokat:

A modell leírása:

Termékszám:


Sorozatszám:


A mosogatás eredménye nem kielégítő	
Az edények nem tiszták	<ul style="list-style-type: none"> • A kiválasztott mosogatóprogram nem alkalmas a töltet és a szennyeződés típusára. • A kosár helytelenül van megtöltve, és így a víz nem tud minden felületet elérni. • A szórókar nem forog szabadon a töltet helytelen elrendezése miatt. • A szűrők szennyezettek, vagy nincsenek megfelelően behelyezve. • A mosogatószer mennyisége túl kevés vagy hiányzik.
Vízkecske maradványok az edényeken	<ul style="list-style-type: none"> • A sótartály üres. • A vízlágyító rossz szintre van beállítva. • A sótartály kupakja nincs megfelelően lezárva.
Az edények nedvesek és homályosak	<ul style="list-style-type: none"> • Nem használt öblítőszer. • Az öblítőszer-adagoló üres.
A poharakon és az edényeken csíkok, tejfehér foltok vagy kékes bevonat látható	<ul style="list-style-type: none"> • Csökkentse az adagolt öblítőszer mennyiségét.
Vízcseppek száradási nyomai a poharakon és az edényeken	<ul style="list-style-type: none"> • Növelje az adagolt öblítőszer mennyiségét. • Lehet, hogy a mosogatószer az oka.

MŰSZAKI ADATOK

Gyártó védjegye	AEG
Forgalmazó	Electrolux Lehel Kft. Háztartási Készülékek, 1142 Budapest, Erzsébet kir.-né út 87.
Típusazonosító	FAVORIT 55210
Energiatartékonysági osztály (skála A-tól G-ig, ahol A - hatékonyabb: G - kevésbé hatékony)	A
A szabvány ciklus gyártó általi megnevezése, amelyre a címkén és az adatlapon található információ vonatkozik	ECO
Energiafelhasználás a szabvány ciklust alapul véve (a tényleges energiatartékonyság függ a készülék használatának a módjától) (kWh)	0,63
Tisztítási hatékonyság (skála A-tól G-ig, ahol A - magasabb: G - alacsonyabb)	A
Száritási hatékonyság (skála A-tól G-ig, ahol A - magasabb: G - alacsonyabb)	B

A mosogatógép befogadó képessége szabványos teríték esetén	6 személyes
Vízfelhasználás a szabvány ciklus alapján (liter)	7
Szabvány ciklus programideje (perc)	159
Átlagos becsült évi energia- és vízfelhasználás 220 ciklusra kifejezve (kWh / liter)	138,6 / 1540
Szabvány ciklus alatti zajszint Db(A)	48
Méret Szélesség (mm)	545
Magasság munkafelülettel (mm)	447
Max. mélység (mm)	480
Összteljesítmény (W)	1180
Hálózati víznyomás	0,8
Minimum (bar) - Maximum (bar)	10

 Az elektromos csatlakoztatásra vonatkozó adatok a készülék ajtajának belső szélén lévő adattáblán láthatók.

 Ha a meleg víz alternatív energiaforrásokból származik (pl. napelemek, fotovoltaiikus panelek vagy szélenergia), akkor használja a melegvíz-vezetékét az energiafogyasztás csökkentése érdekében.

ÜZEMBE HELYEZÉS



VIGYÁZAT

Ügyeljen arra, hogy az üzembe helyezés alatt a hálózati dugaszt leválassza a fali aljzatról.

A készülék beszerelése

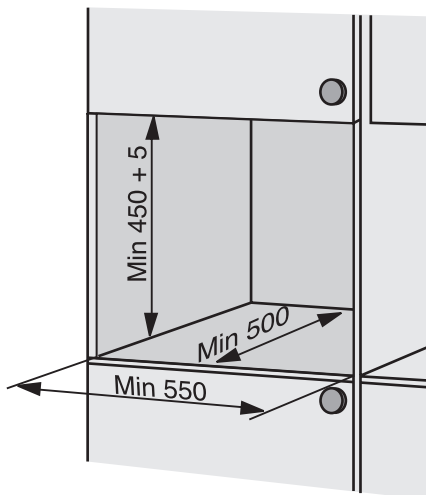
A készüléket vízcsap és lefolyó közelében helyezze el.

Amikor a készüléket a helyére teszi, győződjön meg arról, hogy a vízcsövek nincsenek megtörve vagy összenyomva.

A készülék beszerelése konyhai mosogató, munkapult alá , illetve beépítése.

Elhelyezés

Szerelje be a mosogatógépet a konyhabútorba



Ügyeljen arra, hogy a fülke méretei megegyezzenek a megadott méretekkel.
Ügyeljen arra, hogy legyenek nyílások a bútorban a befolyócső, a kifolyócső és a hálózati tápkábel számára.

A készülék vízszintbe állítása

Ügyeljen arra, hogy készülék az ajtó megfelelő záródása és szigetelése érdekében vízszintbe legyen állítva. Ha a készülék szintezése helyes, az ajtó nem ütközik a készülék egyik oldalához sem. Ha az ajtó nem záródik megfelelően, az állítható lábak ki-, illetve becsavarásával állítsa vízszintbe a készüléket.

VÍZHÁLÓZATRA CSATLAKOZTATÁS

Befolyócső

Ez a készülék olyan biztonsági rendszerrel rendelkezik, ami megakadályozza, hogy a készülékben lévő víz visszajuthasson az ivóvízrendszerbe.

Csatlakoztassa a készüléket melegvíz-vezetékhez (max. 60°) vagy hidegvíz-vezetékhez.

Ha a melegvíz alternatív energiaforrásokból származik, amelyek inkább környezetbarátak (pl. a napelemes panelek és a szélenergia), akkor használja a melegvíz-vezetékét az energiafogyasztás csökkentése érdekében.

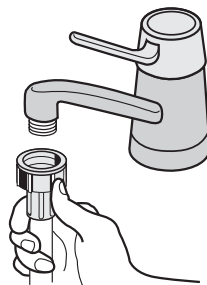
Fontos, hogy a mosogatógéphez közel, könnyen hozzáférhető helyen legyen egy csap vagy egy záródugó.

Csatlakoztassa a befolyócsövet egy 3/4"-os külső csavarmentes víz-csaphoz.

Ha túl a befolyócső rövid, az egész befolyócsövet ki kell cserélni egy megfelelő, hosszabb nagy nyomású csővel. Ne csatlakoztasson hosszabbítócsövet.

A beszerelési igényeknek megfelelően lehetőség van arra, hogy elforgassa a csőnek a mosogatógéphez csatlakoztatott végét. Hajtsa végre a következő lépéseket:

1. Lazítsa meg a tartóanyát.
2. Forgassa el a csövet.
3. Szorítsa meg a tartóanyát.



VIGYÁZAT

Győződjön meg arról, hogy a tartóanya és az összes többi csatlakozás meg van-e szorítva, mielőtt a mosogatógépet a helyére tenné.



VIGYÁZAT

Mindig új befolyócsövet használjon. Ne használja egy régebbi készülék csatlakozócsövet.

Lefolyótömlő

A készülék rendelkezik vízbiztonsági rendszerrel a vízkárok megelőzésére. Meghibásodás esetén a leeresztő szivattyú automatikusan elkezd kiszivattyúzni a mosogatógép belsejében maradt vizet.



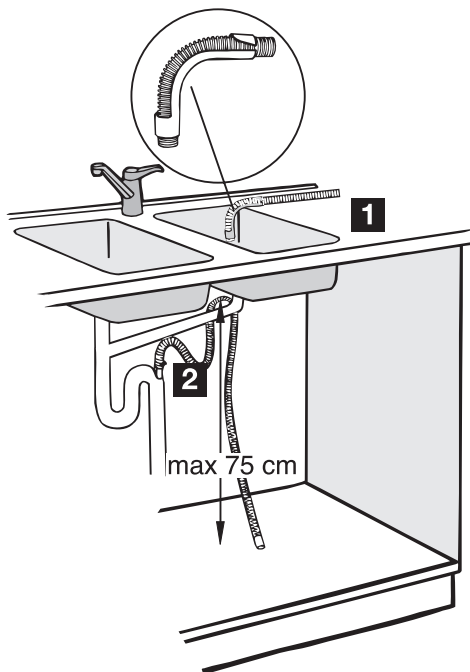
VIGYÁZAT

A vízbiztonsági rendszer kikapcsolt mosogatógép esetén csak akkor működőképes, ha a mosogatógép csatlakoztatva van a hálózati aljzathoz.

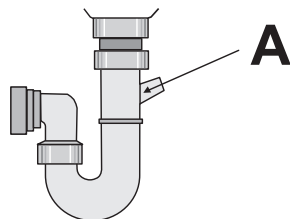
2 eljárást lehet alkalmazni a kifolyócső felszereléséhez:

1. Illessze a cső végére a mellékelt műanyag könyökelemet.
Tegye a kifolyócsövet a mosogatóba.
2. Csatlakoztassa a kifolyócsövet a vízlevezető rendszerhez.

A cső legfeljebb 75 cm-rel lehet a mosogatógép alja felett annak érdekében, hogy megelőzze a készülék rendellenes működését.



Ha a kifolyócsövet a mosogató alatti szifonhoz csatlakoztatja, távolítsa el a műanyag membránt (A). Ha nem távolítja el a membránt, az ételmaradékok eltömíthetik a lefolyószifont.




ELEKTROMOS CSATLAKOZTATÁS



VIGYÁZAT

A gyártó nem visel felelősséget, ha nem tartja be ezeket a biztonsági óvintézkedéseket. A készülék földelését a biztonsági óvintézkedéseknek megfelelően kell végezni. Győződjön meg arról, hogy az adattáblán feltüntetett névleges feszültség és áramtípus egyezik-e helyi áramellátás feszültségével és áramtípusával. Mindig megfelelően felszerelt érintésvizsgálót használjon. Ne használjon elosztókat, csatlakozókat és hosszabbítókat. Tűzveszélyesek! Ne cserélje ki saját maga a hálózati kábelt. Forduljon a márkaszervizhez. Ügyeljen arra, hogy a hálózati dugasz hozzáférhető legyen az üzembe helyezés után. A készülék leválasztásához ne a hálózati kábelt húzza. Mindig a dugaszt húzza.

KÖRNYEZETVÉDELMI TUDNIVALÓK

A terméken vagy a csomagoláson található  szimbólum azt jelzi, hogy a termék nem kezelhető háztartási hulladékként. Ehelyett a terméket el kell szállítani az elektromos és elektronikai készülékek újrahasznosítására szakosodott megfelelő begyűjtő helyre. Azzal, hogy gondoskodik ezen termék helyes hulladékba helyezéséről, segít megelőzni azokat, a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt potenciális kedvezőtlen következményeket, amelyeket ellenkező esetben a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. Ha részletesebb tájékoztatásra van szüksége a termék újrahasznosítására vonatkozóan, kérjük, lépjen kapcsolatba a helyi önkormányzattal, a háztartási hulladékok kezelését végző szolgálattal vagy azzal a bolttal, ahol a terméket vásárolta.

A csomagolóanyagok környezetbarátak és újrahasznosíthatóak. A műanyag komponensek azonosítását a jelölések biztosítják, pl. >PE<, >PS< stb. A csomagolóanyagokat a megfelelő hulladékgyűjtő konténerbe helyezze.



VIGYÁZAT

A készülék hulladékba helyezéséhez következők szerint járjon el:

- Húzza ki a csatlakozódugót a konnektorból.
- Vágja el a hálózati tápkábel és a hálózati dugaszt, és helyezze a hulladékba.
- Helyezze hulladékba az ajtózárat. Ez megakadályozza, hogy a gyermekek bezárják magukat a készülékbe, és veszélyeztessék saját életüket.

